

10 Ноября

№ 32-ŭ.

1913 года вис

ПОЛТАВСКІЯ 1604-61

впархіальных втдолюсти.

часть оффиціальная.

MOROTA MENO

О ВЫХОДЯТЪ ТРИ РАЗА ВЪ МЪСЯТ

Цъна годовому изданію, съ доставкой и пересылкой, 6 руб. Адресъ редакціи: г. Полтава, Полтавская духовная семинарія.



## с. Владванческой Кривей-Руды, Хорольскаго убада, Александръ 11 а р и и и и и и в и с. съящения Вознесен-

## Опредъленія Святьйшаго Правительствующаго Синода.

Награмдены набедрениниами:

Опредѣленіемъ Святѣйшаго Правительствующаго Синода, отъ 7 октября 1913 года за № 9021, назначены пенсіи слѣдующимъ лицамъ: а) заштатному священнику церкви с. Паськовщины, Прилукскаго уѣзда, Іоанну Чмиховскому, съ 28 февраля 1913 года, въ размѣрѣ 300 руб. въ годъ; б) заштатному пзаломщику церкви с. Засулья, Роменскаго уѣзда, Симеону Гасухѣ, 25 февраля 1912 г., въ размѣрѣ 66 р. 66 коп. въ годъ; в) вдовѣ священника церкни с. Стукаловки, Лубенскаго уѣзда, Михаила Базилевскаго—Евфросиніи Базилев-

ской, съ дётьми: Николаемъ, Анной, Евгеніемъ и Ольгой, съ 16 февраля 1913 г.. въ размёрё, 300 руб., въ годъ; г) вдовё священника (пенсіонера) церкви с. Нагорной-Игрушки, Константиноградскаго уёзда, Григорія Ольшанскаго— Марей Ольшанской, съ 24 августа 1912 года, въ размёрв 150 руб. въ годъ; д) вдовё священника (пенсіонера) церкви с. Орчиковой-Чернетчины, Константиноградскаго уёзда, Григорія Рудичева—Еленъ Рудичевой, съ 23 февраля 1913 года, въ размёръ 150 руб. въ годъ.

### Распоряженія Епархіальнаго Начальства.

### Награждены скуфьями:

17 октября, священникъ Николаевской церсви с. Митлашевки, Золотоношскаго увзда, Алексви Липяцкій; 20 октября, священникъ Покровской церкви м. Смълаго, Роменскаго убзда, Григорій Рашкевичъ; 21 октября, священникъ Покровсков церкви м. Бъликъ, Кобелякскаго увзда, Андрей Черницкій; 24 октября, священникъ Покровской церкви с. Чеховки, Золотоношскаго увзда, Павелъ Чубовъ; 26 октября, священникъ Благовъщенской церкви х. Саловки, Кременчугского увзда, Василій Лебединскій; 27 октября, священникъ Архистратиго-Михайловской церкви г. Переяслава Евеимій Верещакинь; священникь Николаевской церкви с. Владельческой Кривой-Руды, Хорольскаго Александръ Мариниченко; священникъ ской церкви с. Великихъ-Бучекъ, Константиноградскаго увзда, Андрей Щитинсній.

### Награждены набедренниками:

24 октября, священникъ Архистратиго-Михайловской перкви с. Панскаго, Золотоношскаго увзда, Михаилъ Грозинскій; 25 октября, священникъ Преображенской церкви с. Андреевки, Полтавскаго увзда, Андрей Илляшеви ображенникъ Николаевской церкви с. Диканьки, Полтавскаго увзда, Іоаннъ Лазурскій; 26 октября, священникъ Николаевской церкви х. Горишніе-Плавни, Кременчугскаго увзда, Алексви Волковъ; 27 октября, священникъ Николаевской церкви с. Демь-

яновки, Хорольскаго увзда, Стефанъ Плохотинъ; священникъ Димитріевской церкви с. Рокитъ, Хорольскаго увзда, Григорій Кремянскій; священникъ Преображенской церкви с. Матввевки, Хорольскаго увзда, Андріанъ Матввевки священникъ Успенской церкви с. Мажарки, Константиноградскаго увзда, Александръ Максимовичъ.

Рукоположены во священника:

VESILA.

21 октября, окончившій курсъ Полтавской духовной семичаріи Антоній Постовой товъ— къ Успенской церкви с. Остаповки, Миргородскаго убяда.

## рятинского узановы по вы по в в в по в в по в

17 октября, вольнослушатель 6 класса Полтавской духовной семинаріи Димитрій Дегтяръ—къ семинарско г. Полтавы церкви;

6 октября, исаломщикъ Георгіевской церкви с. Нижнихъ-Млиновъ, Полтавскаго увзда, Іосифъ Кобецъ—къ Семинарской г. Полтавы церкви; 22 октября, исалом-Покровской церкви с. Малой-Перещепины, Константиноградскаго увзда, Василій Хорошуновъ—на занимаемомъ мість.

## октябра жими в под под в под в

18 октября, студентъ 4 курса юридическаго факультета Императорскаго Казанскаго университета Андрей Корольковъ—къ Крестовой церкви Полтавскаго Архіерейскаго дома; 23 октября, бывшій псаломщикъ Благовъщенской церкви Саловскихъ хуторовъ, Кременчугскаго уъзда, Харитовъ III е в ченко—къ Вознесенской церкви с. Мельниковъ, Золотоношскаго уъзда; бывшій псаломщикъ Воскресенской церкви с. Савинецъ, Прплукскаго уъзда, Петръ Рашкевичъ—къ Трехсвятительской церкви г. Прилукъ, на 2-ое мъсто; выдержавшій экзаменъ на званіе псаломщика крестьянинъ Михаилъ Артеменк о—къ Рождество-Богородичной церкви с. Чернечьей-Слободы, Роменскаго уъзда; окончившій курсъ Софієвской второклассной учительской

школы Өеодоръ Пуха—къ Троицкой церкви с. Вишняковъ, Хорольскаго увзда, на 2-ое мъсто; сверхштатный псаломщикъ Іоанно-Предтеченской церкви с. Мацковецт, Переяславскаго увзда, Прокопій Тихоновичь соборной церкви г. Прилукъ; окончившій курсъ Переяславскаго духовнаго училища Николай Хандажевскій—къ Александро-Невской церкви с. Поповки, Миргороескаго увзда, на 1-ое мъсто.

### ля Перемъщены священники: на міданвиво

Ускенской

18 октября, Богородицкой церкви м. Жоравки, Пирятинскаго увзда, Александръ Свицовъ и Георгіевской церкви с. Бълошапокъ, того же увзда, Іоаннъ Яроцкій, перемъщены одинъ на мъсто другого; 14 октября, протоіерей Рождество-Богородичной церкви м. Богачки, Миргородскаго увзда, Владиміръ Заблоцкій; 29 октября, Николаевской церкви с. Ляшовки, Кобелякскаго увзда, Іоаннъ Пироговъ и Покровской церкви с. Хандельевки, того же увзда, Петръ Сивгуровскій, одинъ на мъсто другого.

### Перемъщены діаконы:

23 октября, Трехсвятительской церкви с. Васильевки, Кременчугскаго убзда, Евсевій Сохацкій—къ Архангело-Михайловской церкви с. Канавъ, Кобелякскаго убзда.

### Перемѣщены псаломщики:

23 октября, Троицкой церкви с. Левченокъ, Роменскаго увзда, Симеонъ Гвоздецкій и Рождество-Богородичной церкви с. Салогубовки, того же увзда, Тимоеей Пилипенко, перемъщены одинъ на мъсто другого; Архангело-Михайловской церкви с. Канавъ, Кобелякскаго увзда, Левъ Мацковъ—къ Трехсвятительской церкви с. Васильевки, Кременчугскаго увзда.

## Маханды А: имисятичуоновые сынарживату - Богородичной перкви с. Чернечьей Слободы. Роменскаго убяда: окон-

19 октября, священникъ Василій Орловъ— Щербаковскаго начальнаго училища, Пирятинскаго учазда,

вмъсто учителя Өеодора Рябоконя; 20 октября, священникъ Николаевской церкви с. Медвъдовки, Константи-ноградскаго уззда, Іоаннъ Кольберга—Медвъдовскаго начальнаго училища; священникъ Успенской церс. Мажарки, Константиноградскаго убзда, ксандръ Максимовичъ-Волковского начального училища; 21 октября, священникъ Покровской церкви Бердянки, Константиноградскаго увзда, Іосифъ Майфетъ-Александровскаго начальнаго училища; 23 октября, священникъ с. Бухаловки, Зъньковскаго уъзда, Гаковъ Клепачевскій-Кирьяковскаго земскаго училища; священникъ Покровской церкви с. Рыбалковыхъ-Хуторовъ, Кобелякскаго увзда, Алексъй Уманцевъ— Александровскаго 1-го народнаго училища, вмъсто діакона Михаила Никитова; учительница Александровскаго 2-го народнаго училища, Кобелякскаго убзда, Александра Головнямъстнего училища, подъ наблюдениемъ приходскаго священника Іакова Гороновича; священникъ церкви м. Ца- П ричанки, Кобелякского убзда, Іоаннъ Ващинскій — Туровскаго народнаго училища, вижето священника Симеона Васильева; 24 октября, священникъ церкви м. Рашевки, Галячскаго убзда, Іоаннъ Негеевичъ-Рашевскаго Земскаго начальнаго училища, вмъсто священника Василія Кутового; священникъ церкви м. Рашевки, Гадячскаго убзда, Михаилъ К у товой — Рашевскаго 2-хъ класснаго Министерскаго училища, вмёсто священника Михаила Косяченко; 25 октября, учительница Приловщинскаго Земскаго народнаго училища, Зъньковскаго увзда, Екатерина Костенко-этого же училища; 26 октября, священникъ Соборной церкви г. Иетръ X о б а-Гадячскаго женскаго народнаго училища, вивсто протојерея Михаила Субботина. 28 октября, учительница Галенковскаго начальнаго училища, Роменскаго уъзда, Въра Коломіе цъ-сего же училища, подъ наблюдениемъ и руководствомъ священника с. Засулья Василія Комерецкаго; учительница Плужниковскаго начальнаго училища, Роменскаго увзда, Олимпіада С в к а н о в а -- сего же училища, подъ наблюденіемъ и руководствомъ священника с. Галки Николая Бурака; учительница Мало-Будковскаго начальнаго училища, Роменскаго убзда, Антонииа Геевская—сего же училища, подъ наблюденіемъ и руководствомъ священника Кипріана Геевскаго; учительницы Анастасіевскаго начальнаго, Роменскаго увзда, Ввра Терлецкая и Антонина Петрикъ-Михайловская—сего же училища, подъ наблюденіемъ и руководствомъ священника Петра Барышъ-Тищенко; діаконъ Покровской церкви м. Крюкова, Кременчугскаго увзда, Іоаннъ Стефановичъ—Крюковскаго 1-го начальнаго народнаго училища; священникъ церкви с. Ярошей, Кременчугскаго увзда, Ипполитъ Бвльговскій—Ярошевскаго начальнаго народнаго училища.

## Утверждены членами Благочинническихъ Совътовъ:

Никитова: учительница Алексавдройскаго 2-го наролнаго

24 октября, священникъ Успенской церкви с. Веприка, Гадячскаго увзда, Петръ Оесенко; священникъ Покровской церкви с. Римаровки, того же увзда, Іоаннъ Назаревской церкви м. Веприка, того же увзда, Іоаннъ Пашилъ, по 3 гокр. Гадячскаго увзда; 27 октября, священникъ Троицкой церкви с. Гельмязова, Золотоношскаго увзда, Николай Богацкій; священникъ Вознесенской церкви с. Богдановъ, Золотоношскаго увзда, Сергій Стефанова, Золотоношскаго увзда, Колотоношскаго увзда, Сергій Стефанова, Золотоношскаго увзда, Колотоношскаго увзда, Михаилъ Коломій цевъ, по 5 округу, Золотоношскаго увзда.

### Уволены за штатъ, согласно прошеніямъ:

шинскаго Земскаго народнаго учелища, Эфиьковонаго

26 октября, священникъ Соборной церкви г.

15 октября, псаломщикъ Хардампіевской церкви с. Сеньковки, Переяславкаго увзда, Александръ Мищенко; 21 октября, псаломщикъ Николаевской церкви м. Ковалевки, Зъньковскаго увзда, Антоній Ситниченко; 22 октября, псаломщикъ Іоанно-Кростительской церкви с. Поповки, Кременчугскаго увзда, Матеей Петечинскій; 23 октября, и. д. псаломщика Троицкой церкви с. Ивановки, Хорольскаго увзда, Елисей Похилъ; 24 октября, псаломщикъ Николаевской церкви с. Коробовки, Золотопошскаго увзда, Димитрій Красноглядовъ.

#### дателя Съвада и дълопроизводителей. Бакометой балдотировкой пред: эішчэму «вономо жы котомком» Воло

18 сентября, священникъ Преображенской церкви с. Харсикъ, Лохвицкаго уъзда, Андрей Животковъ.

### -на · насоби засокот почадов посыдято опосытонице Утверждены въ должности церковнаго старосты: нием

19 октября, казакъ Филиппъ Тарасенко—къ Микайловской церкви села Великой-Старицы, Переяславскаго увзда; 20 октября, крестьянинъ Өеодоръ Горваль—къ Троицкой церкви села Малой-Дъвицы, Прилукскаго увзда; 22 октября, казакъ Өеодоръ Легейда къ Крестовоздвиженской церкви мъстечка Сорочинець, Миргородскаго увзда; 23 октября, казакъ Стефанъ Максименко—къ Николаевской церкви села Первозвановки, Полтавскаго увзда.

### Уволены отъ должности церковнаго старосты:

19 октября, казакъ Андрей Тумно— Воскресенской церкви мъстечка Вълоцерковки, Хорольскаго уъзда; 22 октября, мъщанинъ Михаилъ Безуглый—Николаевской церкви села Первозвановки, Полтавскаго уъзда; 24 октября, Петръ Богунъ—Георгіевской церкви села Лелюховки, Кобелякскаго уъзда.

## журналы

Съвзда о.о. уполномоченныхъ Лубенскаго в училищ-опу наго округа.

## разункогом сергом образовать образовать образовать образовать училищей в сергом образовать образов

читаль E. 1913 года, сентября 16 дня, въ утреннее засъ-Сильвестръ. даніе Съвзда прибыло 13 о.о. уполномоченныхъ.

По совершении молебна въ училищной церкви, о.о. уполномоченными, подъ руководствомъ протојерея о. Поанна Богдановскаго, производили выборы о. предсъ-

дателя Съвзда и двлопроизводителей. Закрытой баллотировкой предсвдателемъ Съвзда избрали священника Вознесенской церкви, с. Андреевки, Хорольскаго увзда, о. Іоанна Кривусва большинствомъ 8 избирательныхъ противъ 4-хъ непзбирательныхъ; двлопроизводитетелемъ единогласно открытой подачей голосовъ избрали священника Рождество-Богородичной церкви м. Вороньковъ, Лохвицкаго увзда, о. Димитрія Чижевскаго. Баллотировочный листъ при семъ прилагается.

2. СЛУШАЛИ: журналы о.о. уполномоченныхъ Съвзда 1912 года съ резолюціями Преосвященнъйшаго Епископа

Сильвестра.

ПОСТАНОВИЛИ: принять къ свъдънію и руководству.

3. ЗАСЛУШАЛИ: IX пунктовъ доклада Правленія духовнаго училища, детальное же разсмотрѣніе его отложено до вечерняго засѣданія, послѣ обмѣна мыслей по всѣмъ изложеннымъ въ семъ докладѣ вопросамъ.

4. СЛУШАЛИ: предложение о. Председателя объ избра-

ніи ему товарища.

ПОСТАНОВИЛИ: единогласно избрать товарищемъ предсъдателя священника Покровской церкви с. Васильевки, Хорольскаго уъзда, о. Павла Дубину.

За симъ, о. Предсъдатель объявиль засъданіе закрытымъ и просиль о.о. уполномоченныхъ являтся къ утреннимъ засъданіямъ въ 9 часовъ, а къ вечернимъ въ 6 часовъ.

### ЖУРНАЛЪ № 2-й.

Постановленіе изложено не ясно. Какіе разумѣются здѣсь "ежегодные взносы отъ учениковь севтскихъ лиць на расходы по содержанію училища"? Вь смѣтъ прихода такой статьи не имѣстся. Если съѣздъ имѣсть въ виду новый взнось по части ходяйственной, то такъ это нужно было сказать и сдѣлать подлежащій разсчетъ. Правленіе училища имѣсть обсудить эту статью Еп. С. кона поступленія, изложенныя въ ст. III п. 3. (660 р.) и 4 (3150 р.), должны быть пу отмѣнены.

ПОСТАНОВИЛИ: поступленіе по изложеннымъ пунктамъ изъ смѣты изъять, причемъ, приходъ по смѣтѣ 1914 года выразится въ суммѣ 44027 р. 67 коп., недостающіе же 3810 руб. покрыть ежегодны ми взносами отъ учениковъ свѣтскихъ лицъ (на расходы по содержанію училища) въ прежнемъ размърѣ, по 70 руб., въ виду того, что каждый членъ клира несетъ эти расходы со двя поступленія своего на службу.

Въ виду извъстности обязанностей классныхъ восинтателей, вопросъ о вадзира-§ І. п. 4 по содержанію трехъ надтеляхъ является открытымъ Ен. С. зирателей; принимается съ оговоркой, что, за выбытіемъ кого либо изъ нихъ, вакансіи, при-

мънясь къ новому уставу, не замъщать.

Исполнить. 3. По п. 6-му.—Такъ какъ, по заявленію Еп. С. нъкоторыхъ о.о. депутатовъ, выяснилось, что дядька при воспитанникахт, не исправенъ въ исполненіи своихъ обязанностей и грубъ съ учениками,

ПОСТАНОВИЛИ: просить Правленіе училища пріискать на должность дядьки другое лицо, при дальнѣйшей неисправности этого.

исполнить. 4. По литерѣ А.— ПОСТАНОВИЛИ: отмѣ-Еп. С. нить расходъ по всѣмъ пунктамъ, кромѣ п. «Н.», что дастъ сбереженія 8404 р. 40 коп.

Исполнить. 5. § 2, А. п. 2—Такъ какъ, по заявленію Еп. С. нѣкоторыхъ о.о. депугатовъ, хлѣбъ къ чаю воспитанникамъ часто подается неаккуратно приготовляемый и невкусный,—ПОСТАНОВИЛИ: просить Правленіе училища обратить вниманіе на качество хлѣба къ чаю ученикамъ и, въ случаѣ замѣченной еще неисправности подрядчика, замѣнить его лицомъ болѣе исправнымъ, причемъ, желательно чередовать греческій хлѣбъ съ французскимъ.

и<sub>сполнить</sub>, с. 6. По п. 50—ПОСТАНОВИЛИ: 150 рублей Еп. С. изъять изъ расхода.

Исполнить. 7. По п. 31-му § III—ПОСТАНОВИЛИ: Еп. С. изъять 1500 руб., въ виду назначенія на тотъ же предметъ указанной суммы св. Синодомъ.

Исполнить. 12 8. По § IV-му—въ виду Синодальнаго на-Еп. С. значенія суммы, ПОСТАНОВИЛИ: исключить изъ расхода 485 руб.

9. По ст. 1 § VI—ПОСТАНОВИЛИ: исключить 300 р., причемъ, просить Правленіе училища предложить училищному врачу принимать вновь поступающихъ учениковъ въ училищной больницъ и не утруждать духовенство осмотромъ дътей въ своей квартиръ. Такимъ образомъ, расходъ выразится 36421 р. 19 кон.

# Въ воду извъотности сод заветности сод валения по вергитания при над-тителев, венерод отврштыми валения отврштыми валения отврштыми валения отврштыми валения отврштыми валения отврштыми валения вал

2. CHYHIAIN: emery pacyoga 1914 r.

Нь виду извъстности оба-

мъннев от повому уплаву, не замещаль 17-го сентябри въ утреннее засъдание съъзда явилось 18 о.о. уполномоченныхъ.

Исполнить. 1. СЛУШАЛИ: П. 2. § VI сметы расхода. ПОСТАНОВИЛИ: просить Правленіе предложить фельдшеру ночевать въ зданіи училищной больницы, въ виду могушихъ быть внезапныхъ заболъшей неисправности этого. вій воспитанниковъ.

Всявдетвіе того, что о 2. СЛУШАЛИ: § 1 смѣты расхо-надзирателяхь вопрось прин-ципіально является откры- да. ПОСТАНОВИЛИ: просить, Правтымъ, настоящее постанов- деніе за счетъ освобождающихся къ менымъ Еп. С. 1-му іюля 1914 г. квартиръ надзирателей и учителя А. Галабутского, расширить помъщение для воспитанниковъ и приспособить, гдъ удобнъе будеть, двъ комнаты для прівзжающихь родителей воспитанниковъ одговрви си вінкиння атитодо вриндиру він

Исполнить, 3. СЛУШАЛИ: докладъ Правленія училища, Еп. С. отъ 16-го сентября сего года за № 545. ПО-СТАНОВИЛИ: п. 1-й принять, причемъ просить Правлеленіе училища привлечь къ обученію музыкъ возможно большее число воспитанниковъ; и. 2 уже принять при разсмотрвній сметы; п. 3-й принять; по п. 4-му согласиться съ мивніемъ Правленія, вопрось же о прибавкъ уже ръшенъ при разсмотръніи смъты; п. 5 принять къ свъдънію; по п. ІХ ходатайство Правленія удовлетворить (при условіи устройства простой арматуры и оставивъ на всякій случай по одной ламп'в въ комнат'в). требуемыя же для этого средства взять изъ остаточныхъ сумиъ училища.

Исполнить. 4. СЛУШАЛИ: доклладъ Правленія училища вп. с. (въ п. 7) о недоимкахъ, числящихся за нъко-рыми о. о. Благочинными, и ходатайство послъднихъ о снятіи сихъ недоимокъ. Въ виду того, что вопросъ о походномъ обложеніи церквей уже разробатывается осо-бой комиссіей, по порученію Епархіальнаго Съъзда, ПОСТАНОВИЛИ: ходатайство о.о. благочинныхъ о

снятіи недоимокъ съ перквей на содержаніе училища отклонить. Настоящій Съвздъ съ своей стороны желаетъ скоръйшаго измъненія системы обложенія церквей и полагаетъ, что разржшение наболжвинаго вопроса о задолженности церквей возможно только при введенін походнаго налога. П-1

Исполнить. Eп. С. отъ 16 сентября сего года за № 546, объ открытии параллельнаго отдъления при IV классъ учи-

ПОСТАНОВИЛИ: поручить Правленію ходатайствовать

ПОСТАНОВИЛИ: поручить Правленію ходатайствовать объ открытіи параллельнаго 4-го класса съ ассигнованіемь для сего средствъ изъ Государственнаго казнайчества. Исполнить. 6. СЛУШАЛИ: докладъ Правленія училища Еп. С. (въ ст. ІХ) о прибавкѣ жалованья фельдшеру Скрипкѣ и больничной надзирательницѣ за ихъ полезную и усердную службу.

ПОСТАНОВИЛИ: выдать фельдшеру Скрипкѣ за его долговременную и полезную службу единовременно 25 рублей, а больничной надзирательницѣ, по краткости времени ея службы, въ пособіи отказать.

Исполнить. 7. СЛУШАЛИ: п. VI доклада Правленія в служава о снятіи непоимокъ по содержанію

Исполнить. 7. СЛУШАЛИ: п. VI доклада Правленія Еп. С. ходатайства о снятіи недоимокъ по содержанію въ училищъ учениковъ: а) съ діакона Андрея Сънцова— 29 руб., б) сироты воспитанника Алексія Ремяновскаго— 70 руб., в) заштатнаго псаломщика Евенмія Негеевича— 17 р., г) вдовы псаломщика Маріи Космачевской 76 руб., и д) заштатнаго псаломщика Іоанна Нестеровскаго 34 руб. ПОСТАНОВИЛИ: всъ недоимки полностью снять. Исполнить. 8. СЛУЩАЛИ: прошеніе священника цер— Еп. С. кви с. Повстина, Пирятинскаго уъзда, Іакова Вазилевскаго о принятіи сына его Іакова на казенное содержаніе. ПОСТАНОВИЛИ: просьбу священника Вази-

левскаго, какъ иноокружного, отклонить.

Исполнить. 9. СЛУШАЛИ: прошеніе вдовы священника Еп. С. Александсы Торской о снятіи съ нея долга училищу въ размъръ 24 рублей.

ПОСТАНОВИЛИ: долгь полностью спять.

исполнить. 10. СЛУШАЛИ: прошеніе личнаго гражда-Еп. С. нина села Малецъ, Миргородскаго убзда, Николая Чайковскаго о принятіи сына его, ученика 2 класса, въ училищное общежитіе съ платою наравнъ съ дътьми лицъ духовнаго званія. ПОСТАНОВИЛИ: просьбу отклонить.

## журналь м 4-й.

5. CAVIIIAMI: gonasan Ilpasienia vunicusa

полагаеть, что разрешение наболениято вогроса о запол-

17 сентября въ вечернее засъданіе явилось 18 о.о. уполномоченныхъ.

исполнить. 1. СЛУШАЛИ: прошеніе эконома училища Ле-Еп. С. онида Копа-Овдѣенко о назначеніи ему единоременнаго пособія. ПОСТАНОВИЛИ: выдать эконому единовременно 25 рублей.

- 2. СЛУШАЛИ: докладъ Правленія (по VIII) объ избраніи Члена Правленія на мѣсто выбывающаго протоіерея о. Іоанна Богдановскаго и кандидата по немъ. Закрытой баллатировкой 11 противъ 7 и кандидата по немъ единогласно—священника церкви м. Лукомья о. Іоанна Новицкаго. Баллотировочный листъ при семъ прилагается.
- 3. СЛУШАЛИ: отчетъ ревизіоннаго комитета за 1912 годъ о приходъ, расходъ и остаткъ училищныхъ суммъ. ПОСТАНОВИЛИ: отчетъ принятъ и о.о. членовъ ревизіоннаго комитета за усердый трудъ благодарить.
- 4. СЛУШАЛИ: Прошеніе письмоводителя канцеляріи Өеодора Костюкова объ увеличеніи ему жалованья, по усмотрѣнію Съѣзда, или же о разрѣшеніи ему пользоваться ученическимъ столомъ. ПОСТАНОВИЛИ: разрѣшить письмоводителю пользоваться ученическимъ столомъ съ 20 сентября 1913 года.
- 5. Имѣли сужденіе по поводу остатка смѣтной суммы въ размѣрѣ 7606 р. 48 коп. ПОСТАНОВИЛИ: предо-

девскаго, какъ инсокружного, отклонить.

ставить эту сумму, безъ указанія назначенія, въ распоряженіе Събзда будуцаго 1914 года.

6. СЛУШАЛИ; предложеніе предсёдателя Съёзда о назначеніи срока будущаго съёзда и о вознагражденіи

письмоводителя за переписку журналовъ Събзда.

ПОСТАНОВИЛИ: 1. Почтитенъйше просить Преосвященнъйшаго Владыку назначить будущій очередный Съъздъ о. о. уполномоченныхъ на 16 сентября 1914 года и 2, просить Правленіе училища выдать письмоводителю за переписку журналовъ Съъзда 15 рублей.

7. СЛУШАЛИ: предложеніе предсъдателя Съъзда объ избраніи членовъ ревизіоннаго комитета на 1914 годъ.

ПОСТАНОВИЛИ: единогласно избрать предсёдателемъ комитета священника Мелитона Базплевскаго, членами священниковъ Трофима Гиренко и Александра Хуторненко, а кандидатомъ по нихъ священника Евгенія Уса.

Статья объ ибраніи членовъ ревизіоннаго комитета была своевременно въ засёданіи о.о. уполномоченныхъ Съёзда заслушана и единогласно принята, но, при перепискё журналовъ Съёда, но недосмотру, пропущена; возстановить ее полностью, съ подписями о.о. уполноченныхъ, за отбытіемъ послёднихъ, нынё не представляется возможнымъ, — что удостовёряю. 1913 года, сентября 18-го, дня, дёлопроизводитель Съёзда, священникъ Димитрій Чижевскій.

За симъ, послъ обычной молитвы, о. Предсъдателемъ

Съёздъ быль объявлень закрытымъ

30 сент. 1913. Читаль. Еп. Сяльвест, ь.

### журналы

очереднаго Съъзда о.о. уполномоченныхъ Переяславскаго училищнаго округа.

### журналь м 1-й.

Въ засъданје ландись тъ-же с.с. уполноночениме

Утреннее засъданіе 3-го сентября 1913 года.

Въ засъдание явилось 19-ть о.о. уполномоченныхъ; не

явились уполномоченные отъ 5-го округа Переяславскаго увзда и 2-го округа Золотоношскаго увзда.

Послѣ совершенія старшимъ изъ членовъ священникомъ о. Гавріиломъ Лысенко Господу Богу молебствія предъ началомъ дѣла, приступили къ избранію Предсѣдателя Съѣзда, подъ руководствомъ того-же священника, закрытой баллотировкой и избраннымъ оказался (15 противъ 4) священникъ Покровской церкви села Чеховки, Золотоношскаго уѣзда, о. Павелъ Чубовъ. Баллотировочный листъ при семъ прилагается.

По открытіи засъданія, предложено о. Предсъдателемъ приступить къ избранію дълопроизводителей Съъзда; таковыми избраны единогласно: священникъ Успенской церкви села Черевокъ, Переяславскаго уъзда, Евгеній Подалка и священникъ Рождество-Богородичной церкви села Жовнина, Золотоношскаго уъзда, Михаилъ Немировскій.

1. СЛУШАЛИ: журналы събзда о.о. уполномоченныхъ созыва 1912 года съ резолюціями Его Преосвященства.

ПОСТАНОВИЛИ: принять къ свъдънію.

2. СЛУШАЛИ: предложение о Предсъдателя объ избрании комиссии для раземотръния смъты на 1914 годъ и отчета о состоянии училища за 1912 годъ.

отчета о состояніи училища за 1912 годъ. ПОСТАНОВИЛИ: избрать о. Виталія Черногора, о. Климента Харченко, о. Павла Пущинскаго, о. Андрея Сасиновича, о. Григорія Чубова, о. Николая Сокальскаго.

Послъ сего, по предложению о. Предсъдателя, удолномоченные всъмъ составомъ осматривали училищныя зданія, ПОСТАНОВИВЪ: имъть посуждение о нихъ на вечернемъ засъдании.

Засимъ, засъданіе было закрыто, о.о. уполномоченные были приглашены на засъданіе въ 6 часовъ вечера.

30 сент. 1913. Исиолнить. Еп. Сильвестръ.

### журналъ № 2-й.

Вечернее засъдание 3-го сентября.

Въ засъдание явились тъ-же о.о. уполномоченные.

По предложенію о. Иредсъдателя, имъли посужденіе объ осмотръ зданія училища, произведенномъ всъми чле-

нами Съвзда. При обозрвній училищныхъ зданій, вниманіе о. о. уполномоченныхъ остановилось на слъдующихъ явлепіяхъ: а). Кіотъ съ иконой Св. Александра Невскаго, находящійся въ залъ общежитія, передъ торой (иконой) совершается-вечерняя молитва учениками, требуетъ ремонта. б) Въ надзирательской комнатъ замъчается отсутствіе мебели. в) Въ залъ общежительнаго корпуса и въ корридоръ класснаго корпуса необходимы рукомойники для дневного пользованія учениками. г) Столовая комната, помъщающаяся въ нижнемъ этажъ съ черезвычайно низкимъ потолкомъ и непосредтвенно соединенная съ буфетомъ, имъетъ чрезвычайно мало свъжаго воздуха, слишкомъ насыщена парами, идущими не только отъ куба изъ буфета, но также и угаромъ Положе шемъ представлять деньги при см. ИНХУЛ СЕИ

ПОСТАНОВИЛИ: просить Правленіе училища: а) произвести поновленіе кіота, израсходовавъ на это сто руб. (100 р.) изъ источника, каковой будетъ указанъ Събздомъ при разсмотряніи смяты; б) пріобрясти столь-стулья надзирательской комнаты, употребивь на это потребную сумму изъ общихъ суммъ училища; в) пріобръсти рукомойника для установки въ обоихъ корпусахъ, израсходовавъ на это не свыше 50-ти руб. изъ источника, каковой будеть указань Съвздомь при разсмотрвніи смёты; г) въ колоннахъ, отгораживающихъ столовую комнату отъ буфетной, сдёлать деревянную перегородку съ двумя рями съ пневматическими пружинами для закрыванія; окрасить эту перегородку маслянными краскаии и родить такимъ образомъ буфеть отъ столовой. Для тока въ помъщение свъжаго воздуха въ каждомъ сділать вентиняторы и вытяжную трубу, употребивъ на это — 150 руб. изъ источника, каковой будеть занъ при разсмотръніи смъты.

СЛУШАЛИ: прошеніе Краснова.

ПОСТАНОВИЛИ: просьбу отклонить, такъ какъ съ

По ст. 1 и. 2 ПОСТАНОВИЛИ: просить Правленіе лища собрать свёдёнія о причтахъ, неподучающихъ

-ини міноде ахіннішчину піна 4800 1 окт. 1913 года. Исполнить.

## жения деления во воли (в тухнина в деления в

Утреннее засъдание 4-го сентября [1913-го года.

Въ засъданіе явились тъ-же о.о. Уполномоченные.

1. СЛУШАЛИ: отчетъ ревизіоннаго комитета по провъркъ отчетности по содержанію и суммъ строительнаго капитала за 1912 годъ.

Въ виду заявленія ревизіоннаго Комитета о неисправномъ поступленіи суммъ въ строительный капиталь, ПОСТАНОВИЛИ: предложить благочиннымъ въ будупомезно. щемъ представлять деньги при въдомости, а
вп. с. не при отношеніяхъ, съ показаніемъ поступ-

леній и остатка по каждой церкви.

2. Замъчаніе Комитета при журнальномъ опредъленіи, отъ 1913 года 3-го іюля, Постановили принять къ свъдънію, а посужденіе по сему вопросу имъть при разсмотръніи смъты.

трвній смвты.
3. СЛУШАЛИ: заявленіе ревизіоннаго Комитета о непредставленій взносовъ нвкоторыми церквами и причтами и о происходящемъ отсюда затрудненій въ бюджеть.

ПОСТАНОВИЛИ: принять къ свѣдѣнію заявленіе ревизіоннаго Комитета и представить докладъ Его Преосвященству о мѣрахъ воздѣйствія на неисправныхъ плательщиковъ.

Съвздъ просить, чтобы журналы ревизіоннаго Комиважно тета писались согласно формамъ утвержденвп. с. нымъ Св. Синодомъ и чтобы при журналахъ представлялись приложенія по формъ приложенной къ ст. 24 правиль объ Епархіальныхъ ревизіонныхъ Комитетахъ, ВЫСОЧАЙШЕ утвержденныхъ 1-го апръля 1910 года.

Разсматривали смъту Правленія училища о приходъ и расходъ на 1914 годъ и отчетъ Правленія училища за 1912 годъ.

По ст. 1 п. 2 ПОСТАНОВИЛИ: просить Правленіе училища собрать св'яд'внія о причтахъ, неполучающихъ со-

держанія и представить къ будущему Съъзду свой соображанія на предметь обложенія этихъ причтовъ.

По ст. 1 п. 4. По поводу доклада Правленія о неплатящихь взносовь пяти церквахь округа, ЦОСТАНОВИЛИ: привлечь и эти церкви къ взносамъ и просить Правленіе училища къ будущему Съвзду отмътить повышеніе взносовъ отъ церквей по всёмъ подлежащимъ статьямъ. По ст. 2 п. 1 ПОСТАНОВИЛИ: по трехлътней слож-

По ст. 2 п. 1 ПОСТАНОВИЛИ: по трехлътней сложности повысить смътнее исчисление на 1170 р.

По ст. 2 п. 2 ПОСТАНОВИЛИ: по трехлътней сложности смътное исчисление повысить на 278 р. 50 коп. По ст. 2 п. 5, а, 6 ПОСТАНОВИЛИ: по трехлътней сложности смътное исчисление повысить на 176 руб.

По ст. 3 п. І. Въ виду того, что остатки отъ  $25^{\circ}/_{\circ}$  сбора не поступають въ Правленіе училища, ПОСТАНО-ВИЛИ: представить особое ходатайство Епархіальному Съёзду о распредёленіи остатковъ духовно-учебнаго капитала въ въдъніе окружныхъ Съёздовъ.

П. о. Согласно предложенному докладу Правленія училища, вѣнчиковой суммы поступило 2145 руб. 8 коп., по смѣтнсму-же исчисленію 1000 р.

ПОСТАНОВИЛИ: смѣтное исчисленіе принять, а превышеніе въ суммѣ 1145 руб. 8 коп. просить Правленіе училища внести въ казначейство и оставить въ распоряженіи Съѣзда.

По ст. 4 п. 3 ПОСТАНОВИЛИ: выравить горячую благодарность К. А. Старцеву, а о покойной Татьян'в Ивановн'в Чебликовой просить духовника училища возносить моленіе о упокоеніи, сдёлать доску въ церкви для начертанія имень жертвователей для в'єчнаго поминованія, съ отнесеніемъ расхода въ сумм'в 10 руб. на остаточныя суммы; послать телеграмму отъ имени Събзда съ выраженіемъ признательности К. А. Старцеву.

Но ст. 5 ПОСТАНОВИЛИ: согласно замѣчанію ревизіоннаго Комитета отъ 1913 года іюля 3 дня, внести въ смѣту статью случайныхъ поступленій, къ каковой отнесть обороты по свиноводству, по продажѣ остатковъ верхняго платья, бѣлья, спальныхъ принадлежностей, объ операціяхъ продажной библіотеки.

По ст. 1 п. в. ПРИЗНАЛИ перерасходъ на учебники

вызвань можеть быть дъйствительною потребностью, но объяснение не достаточно мотивировано.

- Ст.1 п. д. Статью признать, но перерасходъ признать нежелательнымъ и Събздъ проситъ Правленіе училища въ будущемъ въ подобныхъ случаяхъ представлять попробныя объясненія.

Ст. 3 п. 1. Вследствие докада Правления училища о вздорожаніи рабочихъ рукъ, ПОСТАНОВИЛИ: смътное исчисление по этой статы увеличить на 352 руб.

П. З, Статья въ смъть по отопленію остается смътная, а Правленію предоставляется право перейти на отопленіе каменнымъ углемъ на основахъ доклада Прав-Tenisora de la caracteria de la contra la la la contra l

conni se nocevazione de Housierie vannuna, HOCLAHO-

7 монак Аглана На применения до 1 окт. 1913 года. По ст. 5 согласень съ отдёльнымъ мнёніемъ священ. Богацкаго Исповадь есть существенная часть настоятельнаго и духовническаго дёла. При этомъ священникъ Митрофанъ Андріевскій, хотя и преподаеть русскій языкь, не состоить въ составъ начальства и инспекціи. По этому статья эта не можеть быть утверждена. Прочее исполнить. Еп. Сильвестръ.

### ЖУРНАЛЪ № 4-й.

Вечернее засъдание 4-го сентября 1913 года.

Въ засъдание явились тъже о.о. уполномоченные и уполномоченный отъ 2-го округа Золотоношскаго увзда.

1) Продолжали обсуждение смъты прихода и расхода по содержанію училища на 1914 годъ.

ПОСТАНОВИЛИ: 1) по ст. III § 5 расхода смътное исчисление на содержание лошади въ 130 руб. въ виду ежегодныхъ перерасходовъ, вызываемыхъ дъйствительными надобностями, повысить до 247 руб., съ тъмъ, чтобы въ эту статью были вносимы вообще всв расходы по содержанію выбзда: какъ то, шорныя и кузнечныя работы: ак линоспутови ахынавруго отагато утамо

- 2) по § 7 п. д. чистку клозетовъ выдълить въ отдъльную статью. ахынавано ,ванаб ,напаван отвихова
- 3) по ст. 4 § 5. смътное исчисление въ 1080 руб. въ жалованье 3 надзирателямъ повысить на 360 руб., по 120 руб. каждому.

- 4) по той же стать § 8 повысить жалованье библіотекарю читательной библіотеки на 25 руб.
- 5) принимая во вниманіе фактъ совмѣщенія въ лицѣ совершающемъ богослуженіе въ училищной церкви духовничьихъ и преподавательскихъ обязанностей (учитель русскаго языка) и находя такой фактъ не отвѣчающимъ правиламъ и понятіямъ о таинствѣ покаянія, такъ какъ между дѣтьми и духовникомъ въ данномъ случаѣ примѣшивается чувство подчиненности и сильной зависимости, что можетъ отражаться на чистотѣ взаимныхъ отношеній между пастыремъ и пасомыми—просить Преосвященнѣйшаго Владыку разрѣшить Правленію приглашать для совершенія исповѣди сторонняго священнька, для чего ассигновать 10 руб. изъ остаточныхъ по смѣтѣ суммъ. Къ сему прилагается особое мнѣніе.
- 6) Просить Правленіе училища въ отдёльной граф'в по приходу см'єты проводить вырученныя деньги за ящики, боченки и другіе укупорочные матеріалы.
- 7) Просить Правленіе училища продать съ торговъ старыя лампы, какъ ненужныя, вслёдствіе перехода на электрическое освёщеніе.

Въ остальномъ смѣту утвердить, повысивъ такимъ образомъ приходъ ея на 1624 руб. 50 коп., а расходъ на 854 руб., и изъ остатка израсходовать на ремонтъ кіота, столовой, пріобрѣтеніе умывальниковъ, мѣдной доски и вознагражденіе духовника всего 320 р., а остальные 450 руб. 50 коп. оставить въ распоряженіи Съъзда.

Причемъ, Съвздъ находя настоящую форму составленія смѣты неуодовлетворительной, высказываетъ пожеланіе, чтобы въ будущемъ смѣта составлялась по формѣ Полтавскаго духовнаго мужского училища и чтобы эта смѣта вмѣстѣ съ отчетомъ ежегодно неукоснительно разсылалась по благочинническимъ округамъ на имя какъ Влагочиныхъ, такъ и Уполномоченныхъ Съѣздовъ и чтобы Правленіе выработало сроки употребленія ученическаго платья, постельныхъ принадлежностей и другихъ вещей.

СЛУШАЛИ: прошенія 1) учителей Геннадія Крыжановскаго и Александра Павловскаго овыдачь имъ единовременнаго пособія. ПОСТАНОВИЛИ: принимая во вниманіе долгольтнюю службу означенных лиць въ Пореяславскомъ духовномъ училищь, выдать первому 100 руб. единовреме наго пособія, а второму 200 руб., въ случать выхода его въ отставку. 2) Слушали прошенія: а) вдовы псаломщика села Ковалевки, Пирятинскаго утада, Даріи Майбороды о снятіи долга 26 руб., б) вдовы священника села Матвевки, Золотоношскаго утада, Анны Волошиной о снятіи долга 61 р., в) псаломщика села Нехаекъ, Пирятинскаго утада, Афанасія Борбицкаго о снятіи долга 31 руб.

ПОСТАНОВИЛИ: -- долги снять.

3) СЛУШАЛИ: прошенія церковнаго старосты села Скородистика, Золотоношскаго утзда, Димитрія Захарченко о принятіи сына его за плату наравнт съ дттьми Духовенства.

ПОСТАНОВИЛИ: просьбу удовлетворить.

4) СЛУШАЛИ: прошеніе казака села Плешканей, Золотоношскаго увзда, Сергвя Марченко о томъ-же.

ПОСТАНОВИЛИ: принимая во внимание крайнюю бъдность просителя и прекрасные успъхи его сына просьбу удовлетворить на одинъ годъ.

СЛУШАЛИ: прошеніе вдовы псаломщика села Денегь, Золотоношскаго увзда, Анастасіи Лопатинской о снятіи долга.

ПОСТАНОВИЛИ: въ просъбъ отказать, такъ какъ свъдънія не представлены.

1 окт. 1913 г. Исполнить. Еп. Сильвестръ.

## журналъ № 5-й.

Утреннее засъданіе 5-го сентября 1913 года.

Въ засъдание явились тъ-же о.о. Уполномоченные.

1) По поводу разсмотрънія журнала ревизіоннаго Комитета, ПОСТАНОВИЛИ: принять журналь ревизіоннаго Комитета и благодарить членовъ комитета за частое посъщеніе училища и внимательное отношеніе къ дълу. 2) Слушали докладъ Правленія училища о необходимости добавочнаго ассигнованія въ суммѣ 1750 руб. къ ассигнованнымъ на прошломъ окружномъ Съёздѣ тремътысячамъ на расширеніе больницы, въ виду тѣсноты помѣщенія.

ПОСТАНОВИЛИ: оставить вопросъ открытымъ, вслъдствие не представления Правлениемъ училища смъты расхода и ожидаемой реформы духовныхъ училищъ.

Просить Правленіе училища представить подробную смѣту расхода. Въ виду—же отсутствія средствь, просить также, чтобы съ введеніемъ новыхъ штатовъ для духовныхъ училищъ, поурочное содержаніе, квартирное Сказано не до-довольство и все то, что останется послю таточно опредълено. измъненія штатовъ, было сохранено Правленіемъ училища въ распоряженіе Съѣзда.

3) СЛУШАЛИ: прошеніе причта и церковнаго старосты Соборной церкви города Золотоноши о снятіи недоимки съ церкви въ суммъ 29 руб. 90 коп.

ПОСТАНОВИЛИ: въ просьбъ отказать.

СЛУШАЛИ: докладную записку Уполномоченнаго Събзда о. Николая Власова и контрактъ подрядчика съ Правленіемъ Лубенскаго духовнаго училища по постройкъ для учениковъ Лубенскаго духовнаго училища верхняго форменнаго платья, съ цълью введенія таковой-же формы платья въ Переяславскомъ духовномъ училищъ.

ПОСТАНОВИЛИ: ввесть форменное верхнее платье для учениковъ духовнаго училища послѣ рѣшенія въ утвердительномъ смыслѣ сего вопроса на благочинническихъ Съѣздахъ, которые должны быть созваны не позже 15 октября сего года и постановленія которыхъ должны быть присланы въ Правленіе училища къ 1 ноября. Членовъ—же Правленія училища просить подсчетомъ постановленій благочиническихъ Съѣздовъ рѣшить окончательно означенный вопросъ.

5) СЛУШАЛИ: предложеніе о Предсёдателя о выбор'є новыхъ членовъ Правленія отъ духовенства на сл'єдующее трехлітіе, взам'єнь выбывшихъ.

- Утверждаются. Избранными оказались: 1) Благочинный г. En. C. Переяслава, священникъ Михаилъ Пономаренко, 2) священникъ Борисо-Глъбской перкви г. Переяслава Михаилъ Болинскій 3) и священникъ Михайловской перкви г. Переяслава Евеимій Верещакинг. Жалованье членамъ Правленія опредълили по 60 руб. въ годъ каждому, въ теченіе трехлътія.
- 6) СЛУШАЛИ: предложение о. Предсъдателя о выборъ новыхъ членовъ ревизіоннаго Комитета, взамънъ выбывшихъ, на слъдующие трехльтие. Избранными оказались: Утверждаются Свяшенникъ Успенской церкви села Черевокъ,
- Еп. С. Переяславскаго увзда, Евгеній Падалка, священникъ села Бубновой Слободки Николаевской церкви, Золотоношскаго увзда, Георгій Михновскій и священникъ Николаевской перкви села Мамаевки, Пирятинскаго увзда, Климентъ Харченко. На путевыя издержки опредълили: первымъ двумъ по 60 руб., а третьему 75 руб., въ теченіе трехльтія.
- 7) Имъли посуждение о повышении жалованья письмоводителю училища на 60 руб. и о выдачъ вознагражденія ему— же за труды по перепискъ журналовъ Съъзда 10 руб. и помощнику его 5 руб.

ПОСТАПОВИЛИ: жалованье повысить на 60 руб. въгодъ и выдать за переписку журналовъ письмоводителю 10 руб., а помощнику 5 руб.

За симъ ПОСТАНОВИЛИ: просить Его Преосвященство сдѣлать распоряжение о напечатании журналовъ Съѣзда въ Епархіальныхъ Вѣдомостяхъ. На будущій-же 1914 годъ назначить Съѣздъ о.о. Уполномоченныхъ отъ духовенства Переяславлавскаго училищнаго округа на 16 сентября, 1914 года.

По совершеніи молитвы, о. Предсёдатель Съёзда объявиль засёданія Сьёзда сконченными, а о.о. Уполномоченные просили о. Предсёдателя Съёзда и дёлопроизводителей принять выраженіе ихъ благодарности за понесенные труды.

de l'altresse deservage select

5 сентября 1913 года, къ журналу № 4.

### Его Преосвященству,

Преосвященнъйшему Сильвестру, Епископу Придукскому, Викарію Полтавской Епархіи.

Уполномоченнаго Переяславскаго училищнаго (округа, священника Іоанна Богацкаго.

## Отдъльное мнѣніе.

Постановленіемъ большинства членовъ Сътзда Переяславскаго училищнаго округа въ вечернемъ засъданіи 4-го сентября постановлено: просить Ваше Преосвященство освободить духовника Переяспавского духовного училища и настоятеля училищной церкви учителя сего училища священника о. Митрофана Андріевскаго отъ его главной и прямой обязанности: исповъдывать учениковъ сего училища, а приглашать Правленію училища для исповъди учениковъ другое лице. Мотивировано это постановленіе тъмъ, что между о. Митрофаномъ, какъ учителемъ русскаго языка, и его духовными чадами-учениками училища не можеть быть тахь взаимныхь отношеній, какія должны быть между пастыремъ ипасомыми, а создаются отношенія какъ между учителемъ и учениками или, какъ по словамъ протокола, «какъ между начальникомъ и подчиненными». Но, по моему мнънію, подобная мотивировка несостоятельна. Учитель — священникъ о. Митрофанъ Андіевскій состоить по представленію г. Смотрителя училища духовникомъ и настоятелемъ училищной церкви десять лътъ, будучи только учителемъ училища, не состоить ни въ числъ училищнаго начальства, ни въ числъ училищной инспекціи, а потому и отношенія между нимъ и учениками только таковы, какъ между учителемъ и учениками, а не какъ между начальникомъ и подчиненными. Лишеніе его главной обязанности испов'ядывать дътей — учениковъ училища будетъ и лишеніемъ духовнаго руководительства дътьми, а это будеть для о. Митрофана полнымъ подрывомъ его пастырскаго авторитета

между дѣтьми-учениками училища. И если въ свѣтскихъ учебныхъ заведеніяхъ законоучитель, состоящій также членомъ корпораціи сйхъ заведеній, исповѣдываетъ юношей и дѣвицъ часто совершенно взрослыхъ, то лишеніе права исповѣдывать дѣтей-учениковъ училища послѣ десятилѣтняго исполненія о. Митрофаномъ этой обязанности будетъ, по моему мнѣнію, для о. Митрофана незаслуженный обидой.

Вышеизложенное свое мавніе я считаю своимъ долгомъ представить на Архипастырское благоусмотрвніе Вашего Преосвященства.

Вашего Преосвященства смиреннъйшій послушникъ, уполномоченный округа, священникъ Іоаннъ Богацкій.

### III.

## Извъстія и объявленія.

### Отъ Подготовительной Коммиссіи.

По постановленію XXI-го Епархіальнаго Събзда духовенства, утвержденному Его Преосвященствомъ Епископомъ Өеофаномъ, Подготовительная Коммиссія вновь начала функціонировать.

Отчеты и заявленія различныхъ епархіальныхъ учрежденій и духовно-учебныхъ заведеній, имѣющихъ поступить на рѣшеніе Епархіальнаго Съѣзда, направляются въ Коммиссію къ 1 марта и никахъ не позднѣе 1 апрѣля. Прошенія и заявленія частныхъ лицъ для представленія Съѣзду принимаются Коммиссіей до 1-го іюня. Всѣ бумаги направляются по слѣдующему адресу:

Полтава. Евархіальное женское училище. Предсѣдателю Подготовительной Комиссіи, священнику Александру Каменскому.

### Просвъщены Св. Крещеніемъ.

Просвящена св. крещеніемъ изъ евреевъ: 21 сентября 1913 г., мъщанка г. Полтавы Гита Госилева-Давидова Милькова, 23 лётъ, священникомъ Покровской церкви м. Старыхъ-Сенжаръ, Полтавскаго уёзда, Васильемъ Сокологорскимъ, съ наречаріемъ имени «Евгенія», при воспріемникахъ: прапорщикъ запаса Николаъ Павловъ и казачкъ Агафіи Сутковой.

Просвъщена св. крещепіемъ изъ евреевъ: 27 іюля 1913 года, мъщанка г. Кобелякъ Шейна-Брайна Футликъ, 25 лътъ, священникомъ Георгіевской церкви г. Кобелякъ Гавріиломъ Степанченко, съ нареченіемъ имени «Пелагія», при воспріемникахъ: потомственномъ дворянинъ Өеодоръ Пироговъ и женъ его Маріи Пироговой.

Просвъщенъ св. крещеніемъ изъ евреевъ: 20 октября 1913 г., мъщанинъ г. Кобелякъ Исаакъ Абрамовичъ Жураховичъ, 20 лътъ, священникомъ Георгіевской церкви г. Кобелякъ Гавріиломъ Степаненко, съ нареченіемъ имени «Александръ», при воспріемникахъ: Казакъ Антонъ Упиръ и вдовъ казака Аннъ Пивоваръ.

СОДЕРЖАНІЕ:--І. Опредъленія Святьйшаго Правительствующаго Синода.--ІІ. Распоряженія Епархіальнаго Начальства.--ІІІ. Извъстія в объвленія.

Редакторъ оффиціальной части, А. Грабенко.

Разръшено мъстн. духовн. ценз. 10 Ноября 1913 года.

The approximate of the property of the control of t

1918 года сминания сл. Воседин Перми-Врайна Футинки, 25 леть, свищенномъ Георгенцкой сперки правит Деоргенцкой сперки при деоргенция Спиранценко, ст. паречинен с при зводовет с потому с потому с порти водовет с потому с потому с порти деоргенция при деоргенция

Простояння да претинува сор серенция 20 октыбра 1913 г., жинания т. Кобелик Игалия Абрановича Журахоричь, 20 мгга, свящевинома Георгенской цержва г. Кобелика Гавріанских (тепаненко, съ нареченіемъ висин «Александра», при посиріоминкахъ: Казакъ Литина Упира и влось казака Аннъ II и в о в а рм.

CODET MAHIE - I Organismis Castériuse d'inameratorie Cuexe - II, l'eschopaneus d'Ensprisques d'Assaura - III, l'assaura Les de la company de

- Редакторт оффициалиров васти Ал Грабенко.

Carbinate anoth, ground house to Honoga 1919 can

Designation Co. Liverablems

Hourses esteemen, sunormania I. B. WARRERIVAL

№ 32-й

the state of the s

ижилининининия 1913 года.

**कें** एएएएएएएएएएएएए

Государственная БИБЛИОТЕКА СССР им. В. И. Ленина

# GIAPXIAALIAA ETAOHOSTH.

ЧАСТЬ НЕОФФИЦІАЛЬНАЯ.

о значенін церковно-славанскаго мзыка.

(Изъ бесъдъ въ г. Полтавъ на учительскихъ и законоучительскихъ курсахъ и въ братствъ педагоговъ).

> Отношение науки къ церковно-славянскому языку. Церковно-славянскій языкь, какь праязыкь, и какь классическій языкъ св. Церкви у славянь. Сравнительное значеніе классических церковных языков католическаго и мотера нскаго. Значение точности выражений двят религи. Художественныя достоинства церковнославянскаго языка. Примъненіе его у свътскихъ писате-лей. Его благородная простота. Примъры. Языкъ Христовых проповыди и молитвы. Проповыдь въ день Пятидесятницы. Языкъ Богословской пауки, Измъняемость живого языка. Возможно ли примънить его къ богослужению? Мнъніе объ этомъ мужей молитвы. Смыслъ и привычки въ отношении богослужебнаго язика. Наша тысячельтняя привычка. Значеніе типических слов. Лермон-товьо словах молитвенных. Годится ли для богослуженія современный живой языкъ? Возрастъ славянства въ пору созданія богослужебнаго языка. Переводъ св. Евангелія на инородческіе языки. Троякое затрудненіе понимать славянскую богослужебную ръчь. Школьное и практическое изучение ея. Исправление несовершенствъ въ переводахъ. Оцънка церковно-славянскаго языка у Побъдоносцева и Рачинскаго.

> > Ολοβετά Γήμα ταοβετά чиста, τρεβρό ρα 3 жжено, иск 8 шено 3 εмли, ŵчищено тедмерицею.

> > > (IIran. ai, 3).

При началъ христіанства на Руси наши предки вмъстъ со святымъ крещеніемъ получили готовую богослужебшую письменность на томъ славянскомъ языкъ, который

донынъ употребляется у всъхъ православныхъ славянъ. Научное изучение этого языка началось сравнительно нелавно, съ XVIII въка, но теперь уже изслъдованы почти всъ сохранившіеся на немъ памятники. славистами много потрачено силъ и остроумія для выясненія историческаго положенія церковно-славянскаго языка, именно: для выясненія отношенія его къ праязыку славянства, - къ языку проповеди св. Менодія и Кирилла, - къ существующимъ живымъ славянскимъ языкамъ. а также-для выясненія взаимнаго отношенія между собою сохранившихся древнъйшихъ и новъйшихъ его изводовъ, какъ народныхъ образцовъ его. Какъ ни ръщать эти вопросы, откуда бы ни пришла къ намъ церковнославянская письменность-изъ Панноніи или Болгаріи, какъ ни считать языкъ ея-живымъ нарфчіемъ македоноболгарскимъ или чисто книжной, рѣчью въ которую вошли первичныя части изъ всъхъ славянскихъ языковъ, на болгарской основъ; но несомнънно, скажемъ вмъстъ съ профессоромъ А. М. Лободою, церковно-славянскій языкъ, какъ языкъ богослужебныхъ книгъ былъ общелитературным вязыком почти всъх древних славянь. что особенно облегчалось взаимной тогда близостію славянскихъ наръчій. Онъ быль одинаково понятенъ для западныхъ славянъ въ Моравіи, для южныхъ въ Болгаріи и для восточныхь въ Русской Землъ. Что касается разныхъ изводовъ этого языка съ ихъ псторическими формами, разница между ними не существенная. Это можно видъть изъ сопоставленія, напримърь, извъстнаго Остромирова Евангелія съ нынішнимъ славянскимъ Евангеліемъ. Между ними разница не болбе разницы діалектовъ древнеэллинской рфчи. Наиболфе письменныхъ памятниковъ, наиболье историческаго вліянія на другіе изводы, наиболье вліянія на свою мьстную живую ръчь-им'влъ именно нашъ русскій изводь церковно-славянского языка. Пусть нашь церковно-славянскій языкь не есть праязыкь славянства и не есть точный въ мелочахъ Кирилло-Меоодіевскій языкъ, которыхъ не сохранилось, пусть онъ не есть и единственная форма древне-славянскаго языка, однако, въ силу изложенныхъ данныхъ, мы почти вев основанія относиться къ нему, какъ своему праязыку. Онъ несомнънно является средствомъ нашего мую висьменность ий комъ сильяваемом языкв, который

единенія съ предками въ словъ. Безъ знанія церковнославянскаго языка не возможно пониманіе памятниковъ древне-русской письменности, безъ него не возможно основательное изученіе и живого русскаго языка. Однако выясненіе историко-филологическаго его значенія мы предоставимъ спеціалистамъ, сами мы обратимъ вниманіе на его нравственное значеніе.

Связывая существующія славянскія племена съ общей для нихъ древностію, церковно-славянскій языкъ является лучшимъ средствомъ единенія для всёхъ славянскихъ народовъ и въ нынёшнее времи. Наноминая о происхожденіи ихъ отъ однихъ общихъ предковъ, языкъ этотъ устанавливаетъ ихъ братство по крови. «Свой своему поневолѣ братъ»,—говоритъ народная мудрость. «Аще же кто о своихъ, паче же о присныхъ не промышляетъ, вѣры отверглся есть и невѣрнаго горшій есть» (І Тим. V, 8)—говоритъ святой апостолъ.

Но кром'в плотской связи по крови есть у людей высшая духовная связь, связь религіозно-правственная. И въ этомъ отношении неизмъримо велико значение нашего церковно-славянскаго языка. Онъ есть языкъ православной славянской, Карилло-Менодіевской церкви. Глаголы въчной жизни славянинъ впервые услышалъ съ разумъніемъ на томъ языкъ, который именуется у насъ церковно-славянскимъ. Мало того. Для этого языка святые братья Кириллъ и Менодій изобрёли нарочитыя письмена, и глаголы въчной жизни оказались запечатлънными на письмъ. Переводъ начатъ былъ въ 855 году съ Евангелія отъ Іоанна: «въ началь бъ Слово, и Слово бъ къ Богу, и Богъ бѣ Слово» (Іоан. І, І). За переводомъ богослужебнаго Евангелія явились на славянскомъ языкъ «Апостоль» и богослужебныя книги. Незабвенны насъ священныя имена братьевъ просвътителей, братьевъ апостоловъ свв. Менодія и Кирилла, а также учениковъ ихъ Горазда, Климента, Наума и друг. Они съ востока принесли славянству свъть, принесли истину Христову въ чистомъ неповрежденномъ видъ п установили кръпкія основы для самостоятельной духовной и гражданской жизни. Нынъ и въ русскихъ храмахъ среди славянъ восточной семьи, и въ предълахъ древней Моравіи у современныхъ чеховъ, и въ юго-славянскихъ земляхъ балканскаго полуострова въ церквахъ болгарскихт, сербскихъ и черногорскихъ, —вездъ православный славянинъ во святыхъ храмахъ услышитъ теперь на доступномъ для него церковно-славянскомъ языкъ слово Божіе и молитвы церковныя, и онъ ясне почувствуетъ свое духовное единеніе съ Господомъ Богомъ и людьми.

Драгоценно такое средство духовнаго единенія. Дорогъ для римско-католической церкви латинскій языкъ, на который у нихъ съ древнъйшихъ временъ, отъ временъ блажн. Іеронима, переведено слово Божіе и изложенъ весь чинъ богослуженія. Во всякомъ народъ группы романской и германской въ Европъ и среди народовъ остальныхъ частей свъта у католиковъ папистовъ совершается богослужение именно на этомъ языкъ. Латинскій богослужебный языкъ объединяетъ собою такимъ образомъ сыновъ римско-католической церкви всего свъта. И кръпко держится за этотъ языкъ римско-католическая іерархія. Они дёлають уступки для уніатовь въ пользу народнаго языка только въ крайнихъ случаяхъ, чтобы потомъ при первой возможности отнять ихъ, какъ то было, напримъръ, въ Хорватіи въ концъ прошлаго въга. Конечно, неудобства латинского языка всемъ известны: онъ мало доступенъ для современныхъ народовъ родственныхъ древнимъ латинянамъ романской семьи, каковы французы и испанцы, и совершенно недоступенъ для всъхъ остальныхъ народовъ, ничего общаго не имъющихъ съ романской семьею.

Подобно латинскому языку католической церкви, для германскихъ протестантовъ дорогъ языкъ Лютерова нъмецкаго перевода Библіи. Ягыкъ Лютеровой Библік признается классическимъ, и онъ объединяетъ собою всѣхъ протестантовъ тевтонскаго племени.

Такимъ классическимъ языкомъ всей семьи славянскихъ народовъ, естественно, долженъ быть напъ церковно-славянскій языкъ съ изложенной на немъ богослужебной письменностію. Отъ него мало отошли въ своемъ развитіи живые славянскіе языки, такъ что онъ у всёхъ славянскихъ народовъ является понятнымъ. И въ этомъ первое его великое достоинство, которымъ онъ очевидно преимуществуетъ надъ языкомъ латинскимъ. Затъмъ особенностію классическихъ языковъ является закончен-

ность развитія, округленность формъ и проистекающая отсюда въ передачъ ими содержанія совершенная опредъленность и непререкаемая точность. Въ этомъ второе важное достоинство церковно-славянскаго языка. Такія особенности языка наиболье имьють значенія иля религіи и перкви. Если гдъ существенно важна и необходима исключающая колебанія и перетолкованія опредъленность и точность, то именно здёсь. Изъ за чего цёлые въка длились христологические споры, какъ не изъ-за того, чтобы дать точное выражение основнымъ пунктамъ въроученія? Вспомнимъ аріанскую смуту въ IV въкъ и споры изъ-за выраженій - орообою (единосущенъ) и орособою подобосущенъ), или несторіанскую смуту въ V въкъ и споры изъ-за выраженій- Осотохос (Богородица), и христотохос (Христородица). Не изъ-за терминовъ ли церкви богословскихъ послъ IV вселенскаго собора возникло историческое недоразумъніе между армянской и вселенской церквями. Не стали ли знаменіемъ средостінія между христіанскими востокомъ и западомъ термины-Filiogue (и отъ Сына) и per Filio (черезъ Сына)? Таково значение опредъленности и точности слова въ дълъ въры и церкви. И языкъ переставшій быть живымъ и разговорнымъ по необходимости кристаллизуется и тъмъ исторически обезпечиваетъ точность для обозначаемыхъ имъ понятій.

А что сказать о присущихъ церковно-славянскому языку лексическихъ, идейныхъ и эстетическихъ достоинствахь? При гармонической звучности, онъ обладаетъ такимъ богатствомъ формъ измѣненія въ склоненіяхъ и спряженіяхъ, своеобразными оборотами ръчи, которыя дають возможность выражать самые тонкіе переходы и оттънки мысли. Вь передачъ содержанія онъ въ высокой степени обнаруживаетъ яркую образность, выразительную выпуклость, могучую силу, священную важность и неподдъльное достоинство. Все это сообщаетъ нашему церковнославянскому языку великую красоту и художественность, которая даетъ ему право на почетное мъсто среди всемірнаго человъческаго слова. Такимъ признаютъ его всъ важивише ученые и знатоки нашей родной рвчи, наприибръ — О. И. Буслаевъ, И. И. Сръзневскій, А. А. Потебня, А. А. Шихматовъ и др. Замвчательно, что почти всь наши поэты, когда имъ приходится выражать религіозно-правственныя истины и другія высокія мысли, обращаются къ церковно-славянской річи и здісь ищуть себі вдохновенія. Они обыкновенно пользуются ея образами, отдівльными словами и цільми выраженіями. Очевидно, только здісь они находять удовлетворяющія ихъ эстетическое чутье и соствітствующія ціли художественныя средства. Для приміра можно указать—на М. В. Ломоносова, Р. Г. Державина, В. А. Жуковскаго, И. И. Дмитріева, Н. М. Языкова, А. С. Хомякова, гр. А. К. Толстого и др. Извістно, что даже нашъ несравненный А. С. Пушкинъ довершилъ свое художественное развитіе именно на церковно-славянской річи.

При наличіи указанныхъ свойствъ церковно-славянскому языку присуща еще та благородная простота и непосредственность въ отношеніи къ обозначаемымъ имъ явленіямъ жизни, которая замѣчается только въ истинно классическихъ языкахъ, и которая позволяетъ свободно нередавать тѣ явленія жизни, какія оказываются неудобными для разговорнаго живого языка. Какъ, напримѣръ, нередать разговорной рѣчью слѣдующія выраженія: «блажено чрево, носившее Тя, и сосца, яже есси ссалъ» (Лук. XI, 27), «ложесна бо Твоя престолъ сотвори, и чрево Твое пространнѣе небесъ содѣла» (Задост.); «всякъ мужескій полъ ложесна разверзая, святъ Богу» (Канонъ Срѣт.. Ирм. 9).

Въ пъсноивніяхъ на церковно-славянскомъ языкъ въ изобиліи везд'є разсыпаны перлы пластическихъ выраженій, которыя являють собою художественную красоту. Великопостная вечерняя служба дала собою доктору ботаники и сподвижнику церковно- народной школы С. А. Рачинскому матеріаль для пліняющаго сердце описанія (см. «Сельская школа»; Зап. отр. 3). Не отказываемъ себъ въ удовольствіи предложить нашимъ слушателямъ и читателямъ въ качествъ примъра нъкоторые художественные образцы. Псалтирь во всемъ своемъ составъ есть живой родникъ священной поэзіи. Возьмемъ изъ нея следующее, вероятно, немногимъ знакомое описание бури на моръ и морской бользии. Вотъ оно. «Сходищии въ море въ кораблекъ, творящій деланія въ водахъ многихъ, тіи видеша дела Господня и чудеса его во глубине. Рече, и ста духъ буренъ, и вознесошася волны его; восходятъ до небесъ, и нисходять до безднь; душа ихъ въ злыхъ таяше; смятошася, подвигошася, яко піяный, и вся мудрость ихъ поглощена бысть. И воззваща ко Господу, внегда скорбъти имъ, и отъ нуждъ ихъ изведе я: и повелъ бури, и ста въ тишину, и умолкоша волны его. И возвеселишася, яко умолкоша, и настави я въ пристанище хотънія своего» (Псал. СVI, 23-30). А воть церковная пъснь о моръ житейскомъ. «Житейское море воздвизаемое зря напастей бурею, къ тихому пристанищу Твоему притекъ вопію Ти: возведи отъ тли животъ мой, Многомилостиве» (Кан. гл. VI, Ирм. 6). Возьмемъ два страстныхъ пъснопънія торжественнаго характера. «Тебе, на водахъ повъсившаго всю землю неодержимо, тварь видъвши на лобнёмъ висима, ужасомъ многимъ содрогашеся, нъсть святъ развъ Тебъ, Господи, взывающи» (Кан. вел. суб., прим. 3). Другое» Да молчить всякая плоть человъка и да стоитъ со страхомъ и трепетомъ, и земное въ себъ да помышляетъ. Царь бо царствующихъ и Господь господствующихъ приходить заклатися, и датися въ снъдь върнымъ. Предходятъже сему лицы ангельстіи со всякимъ началомъ и властію: многоочитіи херувимы, и шестокрилатіи серафими, лица закрывающе, п вопіюще пъснь: аллилуіа» (Хер. вел, суб.). Или вотъ часто слышимая въ церкви идущая отъ сердца пъснь. Небеснаго круга Верхотворче Господи и церкве Зиждителю, Ты мене утверди въ любви Твоей, желаній Краю, върныхъ утвержденіе, едино Челов' колюбче» (Кан. Богор. ирм. 3.). Если эти пъснопънія прочитать послъ сего въ русскомъ переводъ, то можно ясно увидъть, что силу и красоту даеть имъ не только обороть мысли, но и образъ словеснаго выраженія.

Пусть такъ, — скажутъ. Но не могутъ ли замѣнить собою омертвѣвшій церковно славянскій языкъ каждый изъ современныхъ живыхъ славянскихъ языковъ, именно у насъ: литературный русскій языкъ и такъ называемая украинская мова? Развѣ чужда имъ опредѣленность, сила и красота? Развѣ не возможно на живомъ языкѣ выразить высокія богооткровенныя истины? Развѣ не живымъ языкомъ говорилъ Господь Христосъ и апостолы?

Что сказать на это?

Господь Христосъ дъйствительно проповъдываль на

современномъ Ему арамейскомъ наръчіи. Св. апостолы также проповъдывали на современныхъ имъ живыхъ языкахъ, и по преимуществу на международномъ тогда греческомъ языкъ, на которомъ ими написаны три Евангелія и всв посланія или письма. Характерно сообщеніе книги Дъяній Апостольскихъ о проповъди апостоловъ въ день св. Пятидесятницы, по принятіи ими благодатныхъ даровъ Духа Святаго. «Всв изумлялись и дивились, -- повъствуетъ книга Дъяній, -- говоря между собою: сім говорящіе не вст ли Галилеяне? Какъ же мы слышимъ каждый собственное наржчіе, въ которомъ родились, Пареяне и Мидяне и Еламиты, и жители Месопотаміи, Тудеи и Каппадокій, Понта и Асіи Фригій и Памфиліи, Египта и частей Ливіи, прилежащихъ къ Киринев, и пришедшіе изъ Рима, Іуден и прозелиты, Критяне и Аравитяне, слышимъ ихъ нашими языками говорящихъ о великихъ дълахъ Божінхъ» (Дъян. II, 7—11)? Какимъ это зомъ представители столькихъ народностей могли временно слышать апостольскую проповёдь каждый своемъ наръчіи? Въ благодатномъ или есгественно-благодатномъ порядкъ, проповъдническое слово свв. апостоловъ въ день Пятидесятницы не явило ли собою того праязыка, который быль въ основъ языковъ всъхъ присутствовашихъ тамъ народностей, и который потому одинаково понятенъ быль для нихъ всъхъ? Не подобенъ ли такимъ образомъ апостольскому языку пятидесятницы церковно славянскій языкъ, который въ основ'є современныхъ намъ славянскихъ языковъ находится и потому одинаково является понятнымъ для всёхъ славянъ восточныхъ, южныхъ и западныхъ?

Такъ шла проповъдь евангельская. Молитву же храмовую и домашнюю Христосъ Спаситель и Апостолы совершали не на разговорномъ своемъ арамейскомъ языкъ, но обыкновенно на классическомъ языкъ библейскихъ писателей—Моисея, Давида и другихъ пророковъ. Новозавътная часть тайной вечери, когда Спаситель и Его ученики «воспъвше изыдоша въ гору Елеонскую» (Мар. XIV, 26), закончена была пъніемъ на древнееврейскомъ языкъ псалмовъ 110—118.

Что касается опредъленности и силы, то она, конечно, свойственна всъмъ живымъ языкамъ. Однако есть же въ

этомъ отношеніи разница между каждымъ живымъ языкомъ и соотвѣтственнымъ ему классическимъ, почему классическому языку усвояется особенное значеніе и дается религіозное примѣненіе. Таковы—сьященный у индусовъ санскритскій языкъ, древне-греческій языкъ— у эллиновъ, латинскій—у римскихъ католиковъ; таковымъ является церковно-славянскій языкъ для всѣхъ славянъ. Высокія истины религіи возможно выразить всякимъ достаточно развитымъ живымъ языкомъ, и у насъ отечественная богословская наука всецѣло пользуется для этого литературнымъ русскимъ языкомъ. Но церковно-славянскій языкъ важенъ и великъ для насъ, какъ языкъ молитвы и богослуженія, какъ языкъ исповъданія въры.

Каждый разговорный языкт, по сколько онъ живой, постоянно подвергается измъненіямъ, какъ измъняется и сама жизнь, которую онъ выражаеть. Встмъ намъ знакома разница между языкомъ, напримъръ, указовъ петровскаго времени, языкомъ извъстнъйшихъ писателей Ломоносова и Пушкина, и ръчью современныхъ намъ декадентовъ и газетныхъ писателей. Въ лечение стольтия живой языкъ обыкновенно подвергается значительнымъ перемънамъ. Возможно ли святыню Евангелія и всѣ богослужебныя пъснопънія и молитвы перелагать на разговорное наръчіе по мъръ измъненій живого языка? Не говоримъ о великости подобнаго труда. Не утратитъ ли отъ этого богослужебная ръчь значительно изъ своего историческаго духовнаго наследія и священнаго достоинства? Кто изъ насъ на себъ не испытывалъ разницы ныхъ переживаній, когда св. Евангеліе и молитвы ходилось слышать вмъсто нашего богослужебнаго языка на одномъ изъ современныхъ живыхъ говоровъ, -- при томъ разницы не въ пользу этихъ говоровъ?

- на ахите на (Продолжение будеть).

### Поучение въ день Введенія во храмъ Пресв. Богородицы.

Пришла еси во храмъ Господень воспитатися (стихира).

Какое хорошее воспитание требовалось для дитяти, предназначавшагося въ матери самому Господу Богу! И что же, какое воспитание устрояеть "богоизбранной Отро-

ковицъ" (величаніе) Богъ? Онъ внушаетъ праведнымъ родителямъ Ея отдать свое невинное, почти еще безсознательное дитя въ храмъ и оставить его тамъ навсегда. Тамъ, въ храмъ все время жило, росло, воспитывалось это дитя. И если изъ него вышла впослъдствіи такая женщина, женщина, отъ которой «не возгнушался» (по выраженію церк. пъсенъ) родиться на землъ Сынъ Вожій, то честь такого необычайнаго, неслыханнаго въ міръ воспитанія, честь такихъ услъховъ воспитанія должна быть приписана именно храму Божію.

Преданіе ничего не говорить о томь, чтобы кто-либо ходиль за пресв. Дъвой во храмъ, вліяль на Нее, воспитываль Ее. Совершенно наобороть: оно свидьтельствуеть о томъ, что необыкновенное дитя росло во храмъ въ полномъ уединеніи, было всегда одно съ самимъ собою, да развъ еще съ ангелами, которыхъ пресв. Марія видъла въявь. Если для развитія воспитанія Ея было бы нужно попеченіе, вліяніе людей, то, конечно, никто не могь бы оказывать больше попеченія о Ней, оказывать лучшее вліяніе на Нее, чёмъ сами Ея благочестивые родители. Въ такомъ случав не было бы надобности отдавать Ее и во храмъ, гдъ Ей приходилось во всякомъ случав жить среди совершенно чужихъ Ей людей: заботы самыхъ хорошихъ священниковъ и храмовыхъ служителей не могли замѣнить для ребенка ласкъ матери, любви отца. Если Она отдана во храмъ, то именно для того, чтобы поставить Ее по возможности внъ людского вліянія. Богъ, очевидно, хотълъ, чтобы дъвочка росла одна въ Его храмъ. Онъ хотълъ, чтобы это дитя было всегда въ немъ одно.

Представь, дорогое дитя (обращается къ близь стоящему мальчику или довочко), что мы оставили тебя одного въ этомъ храмъ по выходъ изъ него, и ты очутился одинъ въ этомъ громадномъ зданіи, въ этихъ высокихъ стънахъ. Ничто не нарушаетъ глубокой тишины кругомъ тебя... Безмолвно смотрятъ на тебя со стънъ и съ иконостаса, точно живые, строгіе лики святыхъ. Скажи, не жутко ли стало бы тебъ въ этомъ священномъ мъстъ? Какъ же могла жить, рости въ такомъ же страшномъ одиночествъ пресв. Отроковица?

Кто знаеть, можеть быть и Ей становилось не разъ

грустно, тяжело одной въ большихъ зданіяхъ Іерусалимскаго храма. Можетъ быть не разъ тоска овладъвала Ея чистою душой при воспоминаніи о такъ рано покинутыхъ родителяхъ. Другое дитя, другая девочка можетъ быть не выдержала бы такой тоски, этой тяжести одиночества. Но «богоотроковица» Марія была не обыкновенное дитя, не обыкновенная дъвочка. Рядомъ съ дорогими образами отца и матери въ душт Ея жилъ еще одинъ образъ--«Бога отцевъ» (Дан. 3, 52) Ея. Оставаясь подолгу во храмъ, невольно обращалась Она мыслію и сердцемъ къ Тому, Кто почиваль тамъ въ священномъ сумракъ Святаго святыхъ (надъ распростертыми крыльями херувимовъ), къ Тому, о Которомъ Она такъ много слышала отъ родителей своихъ и священниковъ, Кто любитъ израиля и всъхъ людей, видитъ каждаго, печется о каждомъ, слышитъ молитвы каждаго.

И чѣмъ больше начинала Она думать о Немъ, тѣмъ больше начинала любить Его, тѣмъ пріятнѣе Ей было быть съ Нимъ, тѣмъ охотнѣе оставалась Она съ Нимъ безъ всѣхъ, съ Нимъ однимъ, тѣмъ больше привыкала Она быть съ Нимъ одна, молиться Ему бесѣдовать съ Нимъ. Вмѣстѣ съ тѣмъ менѣе и менѣе нужно было Ей общество людей, людей которые во всякомъ случаѣ далеко не такъ добры, какъ Онъ. Больше и больше стала Она отвыкать отъ нихъ. Стала «забывать люди своя и домъ отца своего» (Пс. 44, 11).

И много такого, что намъ и нашимъ дѣтямъ приходится видѣть у людей и въ людяхъ, многаго изъ этого совсѣмъ не видѣла Она. Не видѣла она всего зла, всей неправды, въ которой живутъ люди. Не видѣла всѣхъ пороковъ, одного слуха о которыхъ, и вида которыхъ достаточно для ребенка, чтобы испортить его, лишить его дѣтской непорочности. Не испытывала Она той черствости и жестокости, которыя способны бываютъ сразу оттолкнуть отъ людей всякаго вступающаго въ жизнь. Словомъ все, что есть дурного въ людяхъ, все, что посредствомъ примѣра портитъ дѣтей, заставляетъ дѣтей терять свою дѣтскую простоту, кротость, доброту, всего этого Она не видѣла или не столько видѣла, какъ другія, потому что жила не съ людьми, а съ Тѣмъ, Кто весь любовь, святость, чистота, кротость и доброта. И

стала Она такой, какь Онъ, наскько можно стать такимъ человъку. Не удивительно, что и «Царь Небесный», когда восхотълъ «за человъколюбіе явиться на землъ и съ человъками пожить» (догматикъ), «возжелалъ доброты ея» (Пс. 44, 14), благоговолилъ родиться отъ Нея и уподобиться изъ всъхъ людей болъе всего Ей, какъ Матери своей.

Такое дъйствіе имъла на душу пресв. Дъвы Маріи Ея жизнь во храмъ. Конечно, постоянно жить во храмъ, какъ жила пресв. Дъва, едва ли кто, кромъ Нея, былъ бы достоень. Въдъ это была такая душа, «красотъ и чистотъ» которой «удивлялся» потомъ «Гавріилъ», по выраженію церковной пъсни (съд. 4 гл.) Можно ли поставить рядомъ съ Нею нашихъ, современныхъ дътей, съ ихъ раннею порчею, на которую все больше и больше слышится жалобъ теперь. Но если наши дъти не могутъ, не достойны жить, какъ пресв. Дъва, въ самомъ храмъ, то пусть они живуть хотя поближе къ храму, пусть хотя «приметаются (находятся у порога) въ дому Божіемъ паче неже жити имъ въ селеніихъ грътничихъ» (Пс. 83, 11). Если не въ самомъ храмъ, если не въ священныхъ стънахъ его, то вблизи храма наши дъти всегда могутъ быть воспитываемы и многія воспитываются. И можеть быть, благодаря этому, потомъ такія діти больше другихъ будуть любить Бога, глубже и тверже будуть върить въ Него, усерднее, служить Ему. "Коль возлюблена селенія твоя, Господи силъ. Блажени живущій въ дому Твоемъ" (IIc. 83, 25), Ohm ( ) A SHOOL TO BE SHOULD BE ADDRESS OF THE SHOOL OF

Assa and conson and and He and set (Hponos. A.)

неправды, вы которой живуть люди.

# Внъбогослужебное собесъдованіе на праздникъ Введенія во храмъ Пресв. Богородицы.

Theoretical and the saves of horotogics, where there is a little and the contract of the contr

Можеть показаться непонятнымъ, почему Православная Перковь такому частному событію изъжизни Пресв. Богородицы, какъ поступленіе Ея на жительство въ храмъ Іерусалимскій, посвятила одинъ изъ величайшихъ своихъ праздниковъ, такъ называемыхъ «дванадесятыхъ». Чествуя это событіе такимъ праздникомъ, Церковь тъмъ самымъ какъ бы ставить это событіе наряду съ событіями такой поистинь міровой важности, какъ главньйшія событія изъ жизни Спасителя, какъ Его рождество, крещеніе, вознесеніе, кои служать основаніемъ другихъ дванадесятыхъ праздниковъ. Видимо, на событіе введенія во храмъ Пресв. Богородицы Православная Церковь держится весьма высокаго взгляда.

Конечно, были серьезныя основанія къ тому, чтобы Православная Церковь такъ возвеличила это событіе изъ жизни Богоматери. Основанія эти заключались въ самомъ существъ этого событія, которое восточная Церковь просто лишь поняна нъсколько глубже западной. Въ жизни Пресв. Богородицы поступление Ея на жительство въ храмъ Герусалимскій имъло не меньшее значеніе, чъмъ въ жизни Христовой, напр., крещеніе. Оно настолько измъняло все дальнъйшее теченіе жизни Богоизбранной Отроковицы, что его можно было назвать вторымъ рожденіемъ Ея для жизни новой, для жизни, посвященной одному Вогу. Нужно имъть представление о тъхъ условіяхъ и обстановкъ, въ которой приходилось жить храмовой дъвъ, чтобы понять все значение такой жизни для души чистой, отзывчивой. Церковныя пъсни не преувеличивають, когда говорять, что Пресв. Дъва жила въ храмъ, а не при храмъ. Зданіе, въ которомъ жили посвятившія себя Богу дъвы, находилось въ самомъ дворъ Герусалимскаго храма, а дворъ храма тамъ имълъ такое же назначение и употребленіе, какъ въ нашихъ церквахъ вся предъалтарная часть храма; здёсь падаль ниць предъ Богомъ народъ Израильскій, здёсь стояль несмолкаемый молитвенный шумъ. Изъ окна своей горницы Пресв. Дъва могла видъть п обонять ежедневный дымъ утренней и вечерней жертвы, «вонею благоуханія» восходившій къ небесамъ. По истинъ ничто мирское и земное не могло проникнуть въ эту атмосферу. Самый воздухъ здъсь какъ бы насыщень быль святьйшимь именемь Божіимь.

- Кромъ того значенія, которое имъло для Пресв. Дъвы поступленіе Ея на воспитаніе во храмъ, были и другія побужденія для Церкви установить въ память этого событія одинъ изъ самыхъ торжественныхъ праздниковъ. Событіе это сопровождалось чудесными знаменіями отъ Бога, которыя ясно давали понять всѣмъ, что оно—дъло

особаго промысла Божія и имѣетъ важное значеніе не для одной лишь Отроковицы Маріи, а для всего человѣчества.

Можеть быть не всемъ известно и памятно преданіе объ этомъ событіи. Вотъ оно. Іоакимъ и Анна, когда пресв. Дочери ихъ исполнилось 3 года, ръшили исполнить данный при Ея рожденіи объть посвященія Ея на служеніе Богу. Пригласивъ съ собою знакомыхъ и родственниковъ, они отправились въ Герусалимъ. Здёсь они устроили торжественное шествіе ко храму: впереди шли юныя дівы (изъ среды-знакомыхъ и родныхъ) съ горящими свъчами; за ними вели подъ руки праведные родители свою св. Дочь, одътую съ царскимъ великольніемъ; ихъ окружали прибывшіе съ ними односельчане; и жители Іерусалима, видъвшіе необыкновенную процессію, во множествъ присоединились къ ней. Священники, конечно, предупрежденные объ этомъ, вышли на встречу въ священныхъ облаченіяхь во главъ съ первосвященникомъ (Захаріей). Въ храмъ вела лъстница въ 15 болъшихъ ступеней, пресв. Марія, несмотря на свой трехлітній возрасть, безъ посторонней помощи быстро поднялась по лъстницъ, чъмъ вызвала изумленіе у всёхъ.

Первосвященникъ, въ пророческомъ предвъдъніи судьбы пресв. Отроковицы, ввель Ее во Святое Святыхъ, святвищую часть храма, куда имълъ право входить только первосвященникъ въ одинъ день года. Іоакимъ и Анна принесли щедрые дары храму и жертвы и, получивъ благословение отъ первосвященника и всего сонма священниковъ, возвратились съ своими сродниками домой, гдъ устроили для нихъ пиршество. Пресв. Отроковица жила при храмъ въ трехъэтажномъ корпусъ, тянувшемся вдоль внёшней стёны храма съ внутри ея и вплотную къ ней: злъсь жили дъвы и вдовы, посвятившія себя на служение храму, и назореи; тамъ же находили приотъ и богомольцы, приходившіе издалека. Старшія изъ д'явъ учили пресв. Отроковицу св. Писанію и рукоділію,преимущественно шитью на храмъ. Праведные родители навъщали Ее; но Іоакимъ чрезъ нъсколько лътъ умеръ, а чревъ 2 года послъ него и его жена. Большую часть дня пресв. Дъва проводила въ молитвъ, по преданію, сохраненному бл. Геронимомъ. Она молилась съ утра до

3 ч. (по нашему 9 ч.) у., съ этого часа до 9 (=3 ч.) в. занималась рукодълемъ и чтенемъ св. Писанія, а затьмъ опять молилась до вечера, когда принимала пищу. Первосвященникъ, по преданію, позволялъ ей входить на молитву во Святое Святыхъ. Ей часто являлся ангелъ, котораго подлъ нея видълъ иногда и первосвященникъ. При храмъ пресв. Дъва прожила до 12 лътъ, когда первосвященникъ и священники, узнавъ отъ Нея, что Она дала обътъ всегдашняго дъвства, обручили Ее для храненія дъвства старцу Іосифу изъ рода Давидова, причемъ, по преданію, этотъ обручникъ указанъ былъ самимъ Богомъ: священники собрали 12 мужей изъ рода Давидова, положили жезлы ихъ на жертвенникъ и молились, чтобы Богъ показалъ угоднаго Ему; жезлъ Іосифа расцвълъ, какъ нъкогда Аароновъ 1).

Правда, объ этихъ знаменіяхъ не упоминается въ Евангеліяхъ. какъ не упоминается о самомъ событіи. Но о нихъ говоритъ церковное преданіе, восходящее къ самымъ превнимъ въкамъ христіанства. Уже со II в. преданіе это начинаетъ записываться въ такъ называемыхъ апокрифическихъ евангеліяхъ. Въ IV и V в. оно извъстно уже по всему христіанскому міру. Палестинскіе христіане донынъ указываютъ остатки церкви, построенной св. равноапостольною Еленою въ честь Введенія. Такими сильными свидътельствами подтверждается достовърность преданія о введеній во храмъ Пресв. Богородицы. Но и съ внутренней стороны, со стороны своего содержанія, оно не заключаеть ничего такого, что бросало бы тень сомнънія на него, а нъкоторыя черты его такъ прямо и дышать духомъ священной древности. Такова, напр., та частность этого преданія, что Пресв. Отроковица, еще трехлётняя, сама поднялась по 15 ступенямъ храмовой лъстницы. Для кого не очевидно, что предание объ этомъ должно идти отъ того времени, когда существовали великольпныя храмовыя зданія съ ихъ высокими люстнипами, а не возникло тогда, когда отъ всъхъ ихъ не осталось камня на камнъ (а послъднее произошло лишь 100 лътъ спустя послъ времени Христа). Всю силу и разительность эта частность преданія могла имъть для тъхъ,

<sup>1)</sup> Св. Димитрій Ростовскій, Четьи-Минеи, 21 ноября; Муравгевъ В. Жизнь пресв. Богородицы и приснодъвы Маріи. М. 1875, 16—30.

кто видёль и восходиль по этимъ священнымъ ступенямъ, на каждой изъ которыхъ въ праздники пёлся многочисленнымъ хоромъ левитовъ особый изъ 15 степенныхъ псалмовъ, и каждая изъ которыхъ, слъдовательно, должна была представлять изъ себя цълую немалую площадку.

Нельзя признать невъроятною и ту часть преданія (о введеній во храмъ Пресвятыя Богородицы), по которой первосвященникъ ввелъ Пресвятую Дъву въ самое Святое Святыхъ. Безъ сомнънія, первосвященникъ сдълалъ это «по таинственному Вожію наученію, бывъ тогда вив себя, Богомъ объятъ». 1) Если пророки, по внушенію Божію, объятые Духомъ Святымъ, совершали странныя и непонятныя дъйствія-какъ напр. ходили нагими, лежали сотни сутокъ на одномъ боку, ходили по городу подъ ярмомъ, -- то почему не могъ первосвященникъ, который, по должности своей, получаль во Святомъ Святыхъ откровенія отъ Бога, поступить въ данномъ случав по внушенію Божію? Если же это быль никто иной, какъ Захарія, родитель Предтечевъ (церковныя пъсни принимаютъ это преданіе<sup>2</sup>), то возможность допущенія имъ Пресвятой Богородицы во Святая Святыхъ становится еще большею: ему могдо быть открыто вполнъ Ея высокое предназначеніе, какъ открыто было ему предназначеніе его сына, а его женъ впослъдствии и предназначение Пресвятой Дъвы. Нъть необходимости предполагать, что Пресвятая Лъва введена была во Святое Святыхъ всенародно, равно какъ ---что о правъ входа Ея туда знали всъ; дерковная пъснь даеть намекъ, что свидътелями вхожденія Ея туда были одни ангелы. Можетъ быть лишь впоследствии и по истеченіи долгаго времени обнаружилось, что первосвященникъ почему-то нашелъ нужнымъ разделить съ женщиной свою высокую привилегію. Возможно и то, что этотъ поступокъ первосвященника, весь смыслъ и всю необходимость котораго могь понимать онъ одинъ, не сошель ему безнаказанно со стороны народа и властей. Спаситель упоминаетъ объ убійствѣ, повидимому, неза-

<sup>1)</sup> Дебольскій "Дни богослуженія" I 118.

<sup>2)</sup> Хотя Захарія называется въ Евангеліи не первосвященникомъ, а просто священникомъ, но священникомъ въ Пятокнижіи всегда почти называется первосвященникъ (а священники— "жрецами").

долго до Его времени, какого то первосвященника, и именно Захаріи— «между церковію и алтаремъ».

А какое значение въ дёлё воспитания будущей Богоматери могъ имъть для Нея доступъ во Святое Святыхъ, это понятно и безъ объясненія. Нужно войти въ дущу и образъ мыслей древняго благочестиваго еврея, чтобы понять, чёмъ было въ его глазахъ Святое Святыхъ. Скрытое за открывавшеюся разъ въ году завъсою, страхомъ мгновенной смерти на мъстъ охраняемое не только отъ входа въ него, но и отъ нескромнаго взгляда во внутрь его, погруженное въ потрясающій таинственный и священный мракъ, оно для еврея поистинъ немногимъ отличалось отъ самаго неба; быть тамъ значило то же, что видъть Бога и говорить съ Нимъ, всемъ существомъ и потрясающе почувствовать присутствіе, близость и такъ сказать реальность Его. Кто могь быть тамъ (съ върой, конечно) и не умереть, для того Богъ долженъ былъ стать совершенно не тъмъ, чъмъ Онъ былъ для холоднаго разсудка другихъ. Воспитаться въ высокой школъ Святаго Святыхъ значило почти то же, что воспитаться на самомъ небъ непосредственно у подножія престола Божія.

Итакъ, въ событіи введенія во храмъ Пресвятыя Дѣвы есть надъ чѣмъ благоговѣйно задуматься, есть что съ теплотою и умиленіемъ сердечнымъ вспомнить. Со стороны Церкви оно лостойно самаго торжественнаго и радостнаго молитвеннаго воспоминанія.

 $(IIpon. \ II.)$ 

### Къ вопросу объ учебникъ по Закону Божію въ начальной школъ.

кака и наоброть, один. Планаколиній фанты какая

Опытъ разсмотрънія нъкоторыхъ учебниковъ съ другихъ точекъ зрънія:

Б) со стороны соотвътствія (тъсной связи) между фактической стороной священно-историческ. разсказовъ и заключающейся въ каждомъ изъ нихъ идеей; В) со стороны логической связи и послъдовательности между отдъльными священно-историческими разсказами; Г)—система учебниковъ. Заключеніе.

Б. Вторымъ важнымъ и необходимымъ качествомъ учебника по Зак. Божію является тысная связь во немо

между фактической стороной священно-историческихъ разсказовь и основной заключающейся въ каждомь изъ нихъ идеей. Это -такое качество въ учебникъ, безъ котораго невозможно религіозно-воспитательное воздъйствіе уроковъ Зак. Бож. на питомцевъ. Важнъйшая задача наставника въ дълъ школьнаго законоучительства ственно-воспитательное назидание и послъднее больше и важнъе, чъмъ усвоение памятью и умомъ фактической стороны свящ. исторіи. Что-же въ этомъ отношеній можетъ и долженъ дать учебникъ питомцу? Можетъ именно оказать значительную помощь ему въ томъ лишь случав, когда въ этомъ учебникъ фактическая сторона одухотворена, проникнута по возможности одной идеей. Самая коротенькая и легкая для учениковъ статья изъ Свящ. исторіи должна заключать въ себъ идею и при томъ не узкотенденціозную, не придуманную какъ нибудь съ натяжкой, а естественно вытекающую изъ последовательнаго хода событій, главное-же, - ясно и отчетливо постигаемую ученикомъ при чтеніи ея по книжкъ. Священноисторическій разсказъ безъ идеи — внёшня оболочка. одинъ остовь безь души; онъ будеть схвачень памятью, какъ и всякій разсказь изь любой книги для чтенія, но не произведеть впечатленія, такъ какъ не коснется сердца.

Въ томъ и бъда наша, что въ дълъ преподаванія Свящ. истор.-идейная нравственно-воспитательная сторона или совствить отсутствуеть или если и сопутствуеть фактической, то какъ-бы случайно, между прочимъ... Въ Свящ. исторіи одни факты и факты; если катихизись и Богослуженіе, то только однъ сухія формулы учебника. То-же самое и въ учебникъ: въ той или другой статъъ послъдняго можно найти не мало фактическихъ подробностей, но онъ мало или совствить не поясняютъ основной идеи, какъ и наоборотъ, одинъ привходящій фактъ, какая нибудь частнъйшая деталь, неръдко одно слово много способствуеть уясненію ея. Напр., въ разсказто Всемірномъ потопъ, въ воспитательныхъ цъляхъ, необходимо предварить дътей съ одной стороны бесъдой о неизреченномъ милосердіи и долготерпьніи Божіихъ къ грышникамъ, съ другой рельефнъе выяснить крайнюю безпечность последнихъ. Въ этомъ отношении изъ вышеуказанныхъ учебниковъ выгодно выдъляются книжки: Архіеп. Агаеодора и Прот. Апол. Темномърова. Для большей ясности мы параллельно сопоставимъ §. §. о Всемірномъ потопъ по учебникамъ указанныхъ авторовъ.

оодора. Прот.Темномърова.	Apxien. Агаеодора.	Прот. Д. Соколова.	Прот. П. Смирнова.
екій раз- Сноа размножнася, мо- Ного и ди забыли Бога и ста- рогосов- чтобы веднымьоставалсяодинь па что на что на что обед - на что обед - Ной го обед - дуй людяма, чтобы по маль - по жаль - маль - ма	Оть сыновей Адама родь человёческій раз- множенся	Когда всё мюди раз- вратилиеь и не думали объ исправлении, къ ко- торому правываль ихъ праведный Ной, Право- судный Богъ осудных ихъ на истребленіе по- топомъ и повелёль Ною построить ковчегъ	Богъ сказаль Ною, что Онъ истребить человическій родь потопомъ и повельнъ ему строять ковчегь (большой корабль). Въ этоть ковчегь Ной вошель и т. д.
поло- бить грѣ Но яюди не слушал омь. Онь Ноя и продолжал о постро- жить по прежнему	тьчи его слушать. Тогда Богъ поло- жилъ истребить грв шниковъ потопомъ. Онъ приказалъ Ною постро-	i ceoberro el is berr educi elektrocet, il	THE REPLIES OF THE PARTY.
омъ. Онъ Ноя и	шниковъ потопомъ. Онъ	DE ROOTOUR 198	A PROPERTY AND A

Или другой примъръ: въ разсказъ «Видъне Іаковомъ таинственной лъстницы» мнъ нужно остановиться и конкретнъе выяснить силу и значене родительскаго благословенія, такъ какъ здъсь—ключъ къ выясненію и пониманію особыхъ проявленныхъ къ патр. Іакову милости и благословеній Божіихъ; милость Промысла Божія и родительское благословеніе постоянно сохраняли его въ дальнъйшихъ путяхъ жизни именно потому, что Іаковъ отличался кротостью сердца, любовью и послушаніемъ къ родителямъ, а братъ (близнецъ) его Исавъ не любилъ родительскаго дома, бросалъ его отправляясь на звъролювство.

Изъ указанныхъ выше учебниковъ больше и лучше этотъ вопросъ оттъняется у Архіеп. Агаводора.

Apxien. Агаеодора.

Прот. Смирнова.

Д. Соколова.

У Исаака было два сына; Исавъ июбилъ больше находиться 
во поль и запиматься зетроловствомъ. Гаковъ былъ 
кротокъ и послушливъ своимъ родителямъ и экилъ 
болье около своего дома. 
Однажды Гаковъ отправился въ 
Месопотамию къ своимъ родственникамъ.

У Исаака было два сына близнецы: Исавъ и Гаковъ Исавъ былъ первенецъ, но не удержалъ этого первенетва, и то объщаніе, что изъ рода Авраамова поонзойдетъ Спаситель Міра, наслъдовалъ брать его Гаковъ. За это Исавъ возненавидълъ Гаковъ и хотълъ его даже убитъ. Тогда по бластословенію Отца, Гаковъ отправился на родину своей матери (въ Месопотамію).

three times continued in the state of the st

По смерти Авраама Исаакъ получилъ въ наслъдство, кромъ имущества, и обътование Божіе, что изъ его потомства произойдеть Спаситель Міра. У Исаака было два сына: Исавъ и Ізковъ близнецы. Исаакъ предъ своею смертью, по внушенію Божію, благословиль Іакова, какъ первенца, и объявиль ему, что онъ будетъ родоначальникомъ народа Божія, и что изъ его потомства произойдеть Спаситель Міра. Тогда Исавъ изъ зависти возненавидель Іакова и хотель его убить. Іаковъ принуждень быль уйти на время изъ родительск.

Далье, въ исторіи Іосифа особенное вниманіе должно быть сосредоточено на томъ, какъ храниль и оберегаль его Господень Помысель за его кротость, чистоту сердца и покорность воль Божіей. Въ подлинномъ библейскомъ тексть Священный бытописатель чуть не въ каждой главь (Быт. 37—39, 40—45) упоминаетъ «и бяше Господь съ Іосифомъ»... Сравнительно лучше и больше выясняется эта идея въ учебникъ еп. Агаеодора, не хуже и у прот. Темномърова, т. е. въ тъхъ учебн. книжкахъ, гдъ легкая и занимательная исторія Іосифа составлена полнъе и подробнъе.

То-же самое приходится сказать и о другихъ дальнъйшихъ статьяхъ Ветх. Завъта: Мойсей, Пасха; Исходъ изъ Египта; странствованіе въ пустыни Аравійской; разсказы о Пророкахъ у прот. Темномърова, какъ и у Архіеп. Агаеодора,—въ смыслъ выясненія внутреннъй, идейной стороны,—гораздо удачнъе и доступнъе для дътей школьниковъ, чъмъ въ учебникахъ другихъ авторовъ.

При этомъ у обоихъ авторовъ указанная задача выполняется различно. Въ то врамя, какъ въ учебникъ А. Агаводора въ концъ многихъ священно-историческ. разсказовъ Ветх. и Нов. завътовъ имъются въ формъ краткихъ назидательныхъ поученій небольшія прибавленія,— въ книжкъ Прот. Темномърова въ такихъ-же заключитель-

ныхъ добавленіяхъ къ статьямъ прежде всего дътское внимание обращается на встръчающияся въ нихъ непонятныя слова и выраженія («первенець», «милость», «въ семени его благословлятся вов народы», «помазанникъ», «послушаніе лучше жертвы», или изъ Н.-Завътной исторіи: «волхвы», «Срътеніе», «законникъ», «Господи, и псы вдять крохи» и т. п.), а далве-рядомъ поставленныхъ вопросовъ дъти пріучаются ко посильному анализу того или другого разсказа; они (дъти) или припоминапото пналогичные факты и событія изъ Свящ. исторія обоихъ завътовъ, или путемъ сближенія однородныхъ свидиній изь Свяш, ист., Богослуженія и объясненія молитво навыкаюто понимать идейную связь между этими 3-мя отдълами начального курса Зак. Б., или, наконецъ, пріобрътают элементарное знакомство съ картой Палестины, Библіей (книги написанныя Мойсеемъ, Псалтирь) и даже хронологіей. Если о чемъ только можно пожальть, такъ это объ отсутствій въ упомянутомъ сближеній свідіній катехизическаго характера, такъ какъ последнія О. Протоіереемъ отнесены во 2-ю часть его учебника «О въръ и жизни христіанской». Впрочемъ для наставника достаточнымъ пособіемъ для совм'єстнаго веденія уроковъ по З. Б. изъ всёхъ отделовъ начального курса можетъ служить и первая часть-«Молитвы, Свящ. ист. и богослуженіе».

Ко всему сказанному считаемъ нужнымъ прибавить маленькую оговорку. Не во всъхъ Священно-историч. разсказахъ составителю учебника, а за нимъ и наставнику нужно стремиться находить и выдерживать идейную сторону. Какъ въ Ветх., такъ и Нов. завътъ попадаются разсказы по содержанію элементарно-простые, отчетливоясные на выясненіи внутренней идейной стороны ихъ ученикамъ начальной школы останавливаться, кажется, нътъ особой надобности.

В. Между отдъльными разсказами—статьями Свящ. исторіи каждый составитель учебника старается неизмънно сохранить посредствующую связь и послъдовательность. Въ учебникъ, назначенномъ для начальной школы, связь эта, конечно, играетъ немаловажную роль, такъ какъ способствуетъ болъе сознательному пониманію и прочному усвоенію Свящ. исторіи. При чемъ, какъ и во всякомъ

учебникъ съ разсказами преимущественно историческаго характера, и въ учебникъ по Зак. Божію для начальнаго курса должны быть соблюдены 2 важнъйшихъ требованія: 1) хаждая статья (параграфъ) со всёми къ ней относящимися свъдъніями о привходящихъ второстепенныхъ личностяхъ и событіяхъ должна представлять собою нічто цълое и вполнъ законченное и 2) каждый послъдующій пунктъ или часть разсказа съ логической необходимостью долженъ вытекать изъ предыдущаго, какъ слъдствіе изъ своей причины. А такъ какъ большинство статей Свящ. исторіи начальнаго курса кратки и малы по своему содержанію и объему, то въ учебникахъ каждый отдъльный разсказь въ своей небольшой цёлости представляеть собою какъ-бы основание и причину для непосредственно за нимъ слъдующаго. Особенно это нужно сказать о Свящ. исторіи Ветх. Зав. Въ Новомъ Завъть, гдъ все сводится къ Совершителю нашего спасенія Господу Іисусу Христу, такое или иное расположение разсказовъ въ учебникъ мало имъетъ значенія; посредствующая связь не строго проводится, какъ составителемъ учебника, такъ и наставникомъ. Въ большинствъ учебныхъ книжекъ, какь-то: Архіеп. Агаоодора, прот. Темномфрова и Смирнова учебный евангельскій матеріаль располагается, хоть и не строго, сообразно 3-мъ пасхамъ, г. е. въ хроногическомъ порядкъ; у прот. Д. Соколова тотъ-же самый матеріалъ излагается по роду и характеру евангельскихъ разсказовъ: въ особый напр., отдёлъ сгруппированы чудеса Іис. Хр., въ другой-Его учение и Притчи. Какъ то, такъ и другое расположение учебнаго матеріала, казалосьбы нисколько не препятствуеть преподаванію и усвоенію Свящ. исторіи Нов. З. И даже, въ смыслѣ стройности и послъдовательности, мы склонны плану Прот. Д. Соколова стдать предпочтеніе, такъ какъ ему следовать легче и удобнъе. Совсъмъ иное дъло-Свящ. исторія Ветх. Зав. Здёсь рёчь о многихъ и сравнительно разнообразныхъ личностяхъ и, хотя всё онё имёють одинъ источникъ—вёру въ грядущаго Мессію Христа, однако отношеніе ихъ между собою и къ мессіанской иде было многоразлично, какъ слишкомъ разнообразны были ихъ жизнь и дъятельность. Отсюда посредствующая связь между вътхозавътн. событіями должна выясняться въ учебни-

кахъ для дѣтей начальнаго курса возможно яснѣе и отчетливѣе и только подъ этимъ условіемъ дѣти не будутъ смѣшивать исторіи, напр., Іосифа съ Авраамомъ, Іакова зъ Ноемъ, періода царей съ Мойсеемъ и т. п.

Какъ-же выполняется эта задача въ учебникахъ, чаще находящихся у нихъ подъ руками? Желаніе придать разсказу возможно меньшій объемъ и сжатую форму изложенія отрицательно сказывается на качествахъ учебниковъ и въ этомъ отношеніи. Нѣкоторые составители учебниковъ совмъщають въ одну статью свъдънія о такихъ личностяхъ и событіяхъ, которые непремънно такихъ личностяхъ и событахъ, которые непремънно должны быть выдълены въ отдъльные самостоятельные параграфы. Такъ напр., у Д. Соколова вышеотмъченный 15-й § (стран. 48) совмъщаетъ: «Правленіе судей, Прор. Самуилъ и царь Саулъ». У Прот. Смирнова въ § 13-й (стран. 24—26): Странствованіе Евр. въ Аравійской пустынь, вступленіе въ Обътованную Землю, правленіе судей израильскихъ и прор. Самуилъ, а § этотъ въ оглавленіи имъстъ только «Вступленіе евреевъ въ Ханаанскую землю». Въ учебникъ Архіен. Агаеодора свъдънія о Судьяхъ, хоть и отдълены отъ главнаго (12-го) § (стран. 51), но о нихъ сообщается весьма кратко, въ формъ конспекта, почти непригоднаго для дътей. И только у Прот. Темномърова разсказъ о Судьяхъ израильск. выдъленъ въ отдъльный болье или мънье распространенный §, благодаря этому, дътямъ отчетливъе и яснъе представляется посредствующая связь между вступленіемъ евреевъ въ Ханаанскую землю и періодомъ Царей. Еще труднъе пользоваться тъмъ учебникомъ, въ кото-

ромъ Священно-историческій разсказъ разрывается на части. При чемъ та часть или пунктъ разсказа, откуда, какъ изъ причины или основанія, исходить весь смысль, вытекаетъ все содержаніе его, помѣщена не въ началѣ (послѣ оглавленія) сего разсказа, а въ концѣ предыдущаго §. Этимъ, по нашему мнѣнію, для пользующагося учебникомъ причиняется двойное неудобство: нѣкоторые ученики оставляють конець статьи безъ прочтенія, обра-шая вниманіе только на ея начало и средину, другіе же хотя и дочитывають и усваивають всю, но плохо разбираются въ преемственной связи и послъдовательности хода событій, такъ какъ связь эта разорвана на части и разбросана по 2-мъ иногда и по 3-мъ отдѣльн. §§-мъ. Отсюда, дѣти смѣшиваютъ «родъ человѣческій до Потопа» съ «появленіемъ идолопоклонства» — (предъ избраніемъ Авраама), или лучшіе даже ученики не ясно представляють, почему евреи очутились въ Египтѣ, а потомъ выходятъ изъ него въ Обѣтованную землю? Причиной этому, конечно, неправильная распланировка содержанія. Напр., у Д. Соколова «Родъ человѣческій до Потопа» изложенъ въ концѣ разсказа о Каинѣ и Авелѣ, между тѣмъ когда надлежащее мѣсто для этихъ краткихъ свѣдѣній въ началѣ статьи о Потопѣ. У Прот. Смирнова, въ концѣ разсказа объ Іосифѣ (§ 9, страница 17—18) помѣщены свѣдѣнія о жизни народа израильскаго въ Египтѣ послѣ смерти Іакова, — болѣе удобное мѣсто для этихъ свѣдѣній въ началѣ разсказа о Мойсеѣ.

Г. О системъ отмъченныхъ учебниковъ приходится говорить мало. Почти всъ они составлены и выдерживаютъ традиціонную поступательную систему. Это, впрочемъ, не препятствовало намъ, законоучителямъ, распредълять заключающійся въ нихъ учебный матеріалъ такъ, что, съ одной стороны, одинъ и тотъ же учебникъ извъстнаго автора бываетъ въ употребленіи во всъхъ отдъленіяхъ начальной школы (даже и для низшаго, когда дъти выучатся читать), съ другой—самое преподаваніе вести также и по 2-мъ другимъ системамъ—концентрической и совмъстной. Изъ упомянутыхъ раньше авторовъ прот. Д. Соколовъ стремится распредълить учебный по Зак. Божію матеріалъ по системъ совмъстной, но въ результатъ получается только искусственное механическое соединеніе уроковъ.

Мсжду тѣмъ, наличныя требованія современныхъ методикъ, какъ и вышедшая въ свѣтъ синодальная программа настоятельно рекомендуютъ замѣнять одну систему другою,—точнѣе: въ 3-хъ низшихъ отдѣленіяхъ главенствуетъ концентрическая, и въ 4-мъ, (гдѣ оно существуетъ) совмѣстная. Но учебника виолнѣ удовлетворяющаго подобнымъ требованіямъ, пока нѣтъ, да смѣемъ утверждать, его скоро и не будетъ. Правда, для 4-го отд. можно-бы воспользоваться учебной книжкой Прот. Чельцова, въ которой, сравнительно съ другими, удачнѣе и лучше проводится сгруппированіе необходимыхъ свѣ-

дъній изъ всѣхъ отдѣловъ начальнаго курса З. Б., форма изложенія этого учебника также хороша; но вѣдь, много еще есть и будетъ школъ съ З-мя отдѣленіями, и для учениковъ З-го особенно, 2-го отдѣленія учебникъ о. Чельцова едва-ли будетъ посиленъ, мѣнять-же для каждаго отдѣленія учебную книжку неудобно во многихъ отношеніяхъ. Такъ что творцомъ системы въ концѣ концовъ долженъ бытъ не авторъ учебника, а замъ законоучитель.

Резюмируя высказанныя здѣсь свои скромныя и посильныя сужденія, приходимъ къ нижеслѣдующимъ заключеніямъ:

menan benangan dagen

- 1) По Закону Божію въ начальной школѣ учебникъ крайне нуженъ и ничѣмъ не можеть быть замѣнимъ, такъ какъ онъ—необходимый спутникъ и помощникъ законоучителя и ученика.
- 2) Изгнаніе учебныхъ по Зак. Бож. книжекъ, еслибы оно гдѣ нибудь допускалось, превратило-бы учениковъ начальной школы въ невѣжественныхъ начетчиковъ или, въ лучшемъ случаѣ, поверхностныхъ диллетантовъ, успѣвшихъ нахватать кое-какія отрывочныя съѣдѣнія изъ книгъ Свящ. Писанія, богослужебныхъ, житій святыхъ и проч., но не умѣющихъ различить ветхозавѣтныхъ событій отъ новозавѣтныхъ, грубо смѣшивающихъ, напр., ветхозавѣтныхъ пророковъ съ апостолами, мучениковъ Маккавеевъ съ христіанскими, даже называющихъ Іисуса Навина современникомъ Христа Спасителя и проч.
- 3) Для начальной школы обычнаго типа учебникомъ по Зак. Божію могутъ служить книжки Прот. Темномърова или Архіеп. Агаводора, какъ тотъ, такъ и другой учебникъ сравнительно больше удовлетворяютъ элементарнымъ требованіямъ отъ ученика для начальной школы.
- 4) Такъ какъ законоучителю представляется необходимымъ въ 3-мъ и 4-мъ, (гцѣ оно существуетъ) отдѣленіяхъ шк. прочитывать часто дѣтямъ то или другое мѣсто или по Историческимъ чтеніямъ изъ книгъ Ветх. Зав., или еще чаще—по св. Евангелію, то необходимо составить и снабдить школы библейскими хрестоматіями. Послѣднія часто могутъ замѣнять учебникъ для дѣтей

старшихъ отдъленій. Хрестоматіи для начальной шк. должны быть составлены въ такомъ видъ, какъ это рекомендуется высокочтимымъ бывшимъ Полтавскимъ о. Епархіальн. Наблюдателемъ. нынъ Преосвященнъйшимъ Владыкою Сильвестромъ въ его статьъ-«Какой учебникъ необходимъ для начальн. школъ?» («Нар. Обр.» смот. 1910 г. стр. 174-175), а именно: въ основу каждой статьи синодальной программы берется подлинный библейскій тексть на русск. яз. въ объемъ и размъръ, не превышающихъ требованія программы начальнаго курса. - Это первая основная часть учебника-хрестоматіи. дополнительной части помъщаются поясненія, нравственные выводы и проч. Для большей наглядности первая часть печатается крупнымъ шрифтомъ, а дополнительная болье мелкимь. Въ такой хрестоматіи, въ видь приложенія, могуть быть пом'єщены снимки съ лучшихь древнихъ и новыхъ свящ. изображеній ). Частое употребленіе такой хрестоматіи отв'вчало-бы основному требованію преподаванія Свящ. Исторіи В. и Н. зав'єтовъ по возможности не отступать отъ Священнаго справочника.

5) Учебника вполни удовлетворяющаго наличным требованіям современной методологіи, какъ и синодальной программы, пока ніть, да и не будеть,—посему,

6) выполненіе и осуществленіе предлагаемаго новой синодальной программой плана совмистнаю изученія, и повторенія всёхъ отдёловъ начальнаго курса З. Б. (катехизиса, Свящ. Исторіи, объясненія молитвъ и богослуженія) зависить не только отъ творчества составителя учебника, сколько отъ умѣнья и усердія наставника; послѣдній такъ можетъ расположить учебный по З. Б. матеріалъ, что, при наличности вышеуказанныхъ учебниковъ (напр., Агаеодора и Темномѣрова) легко достигаются довольно хорошіе результаты въ дѣлѣ преподаванія Зак. Божія въ начальной школѣ.

Священникъ Меводій Варвинскій.

<sup>1)</sup> Такія хрестоматіи для употребленія въ среднихъ учебн. заведеніяхъ въ городскихъ и 2-хъ классн. школахъ и училищахъ уже имъются; онъ составлены и изданы Прот. Вит. Пебедевымъ—Ветхозавътная въ 1910 г. Новозавътная въ 1912 г. См. о нихъ отзыв. професс. Бронзова "Церк. Въдомости" 1910 г. № 40, 1912 г. № 41.

## Первое плаваніе.

(Изъ воспоминаній пропов'ъдника).

Живое слово, непосредственное обращение оратора къ слушателямъ, всегда произведетъ большее впечатлъніе, чъмъ чтеніе по написанному. Эго сознають, конечно, почти всь пропов'єдники, и все-таки только въ посл'єднее время увечисло лицъ, не пользующихся для проповъди благодетельной тетрадкой. Чтобы выступить на канедре безъ готовой и записанной рѣчи, нужно имъть достаточный опыть и извъстную мъру ръшительности. У молодыхъ проповъдниковъ не хватаетъ ни опыта ни увъренности, а у опытныхъ такъ часто нътъ ръшительности. Бываеть это свойствомъ природнаго характера, но чаще всего свидътельствуеть о ложномъ воспитаніи и забитости со дней школьной жизни. Съ сожалъніемъ приходилось не разъ наблюдать, какъ лица, имѣющія всѣ природныя данныя для живого слова, никогда не ръшались выступить съ нимъ въ церкви передъ своею паствой, между темъ какъ въ кругу близкихъ лицъ и знакомыхъ речь ихъ лилась гладко и красиво, а часто производила и сильное впечатльніе. Если бы во время ихъ обученія ихъ побуждали къ произнесенію річей безъ предварительной письменной ихъ обработки, по всей въроятности, изъ нихъ выработались бы замъчательные проповъдники. Впрочемъ, имъ могъ бы помочь выйти изъ ихъ нервшительности и какой-либо экстраординарный случай, какъ я могу думать на основаніи случая, бывшаго со мною.

Какъ семинаристъ, я былъ робокъ и боялся людей, къ своимъ же ораторскимъ способностямъ относился весьма недовърчиво. Живо помню, какъ меня бросило въ жаръ и холодъ, когда я долженъ былъ произнести проповъдь въ семинарской церкви. Выучилъ я свою проповъдь наизусть и все-таки не рышился произнести ее безъ тетралки. Не смъя поднять глазъ и посмотръть на слушателей, волнуясь и спъша, я прочиталъ написанное и уже не помню, какъ и какими дверями очутился въ алтаръ, съ ощущенить избитаго и израненаго, съ ръщенить никог- да и ни за какия блага мира не выступать ораторомъ или

проповѣдникомъ. Поступивъ затѣмъ въ С.-Петербургскую духовную академію, я быль очень обрадовань, что здісь не заставляють студентовъ выступать въ церкви съ обязательными проповъдями. Когда же изъ студентовъ образовался кружокъ народныхъ проповедниковъ, которые вели бесёды на фабрикахъ и въ аудиторіяхъ по воскресеньямъ, то я весьма тщательно старался держаться отъ этихъ ораторовъ подальше, чтобы не быть вовлеченнымъ въ страшное для меня дъло. Архимандритъ А., тогдашній инспекторъ Академіи и вдохновитель кружка, поймалъ меня за фалды, назначиль мнв день, чась и мвсто, гдв я долженъ былъ провести бесъду, и даже указалъ очередную тему бестды. «Страхъ и трепетъ пріиде на меня», но отказываться было поздно: объщание дано, да отказа не хотъли слушать. Дълать нечего! Сталъ готовиться. Нужно было говорить на тему изъ древней церковной исторіи: о св. мученикахъ. Спрашиваю кружковцевъ: сколько времени нужно говорить? -- Говорять: не менъе часу. Составляю бесёду, исписываю бисернымъ почеркомъ пять писчихъ листовъ. Думаю, хватитъ. Бесъда вышла недурная, и я нъсколько успокоился. Въ назначенный день и часъ прибылъ къ мъсту моей казни, вхожу въ весьма большое пом'вщение, биткомъ набитое народомъ. Впередипомость и возвышенная каоедра, а ствна уставлена образами, передъ образами множество свъчей, какъ въ церкви. На противоположной сторонъ большіе круглые часы. Ну, думаю, тутъ времени не украдешь, - нелицепріятный свидътель налицо. Пробило 8 часовъ-время начинать беседу. Вхожу на возвышеніе. Нѣкто затянуль: «Царю Небесный», народъ подхватиль, и пъніе многихь голосовь было мощнымь и сильнымъ, поднимало, какъ волна, и какъ-то сразу уносило отъ береговъ обычной дъйствительности; и вніе кончилось. Я взошель на канедру, взглянуль на часы, перекрестился и устремился цъликомъ въ свою тетрадь. Начинаю чтеніе и не узнаю своего голоса: въ большомъ помъщеніи и при толив народа голосъ звучить глухо. Говорю громче, стараюсь произносить слова яснье, и весь ухожу въ чтеніе, боясь взглянуть на слушателей и еще болье на часы. Строки бъгутъ, страницы перелистываются, еще тричетыре, и тетрадь будеть кончена. Поднимаю голову и, къ своему ужасу, вижу, что прошло только полчаса вре-

мени. Еще пять минутъ, и я долженъ буду сказать: аминь. Начинаю читать медленные, время отъ времени бросая взглядъ на слушателей: стоятъ, вслушиваются, видимо скучають. А между тъмъ содержание бесъды было интереснымъ, въ этомъ я былъ убъжденъ. Но не оставалось сомнънія и въ томъ, что для всей этой массы народа я былъ очень скучнымъ ораторомъ. Досадно и горько. Кончу и убъту. Но лишь я это подумаль, какъ холодъ прошелъ по тълу отъ сознанія, что я обязанъ говорить часъ. Прочитываю последнія слова тетради, на моменть останавливаюсь, и этотъ моментъ кажется мнъ длиннымъ, тягучимъ и столь ръшительнымъ, какъ будто бы въ немъ должно было совершиться коренное определение, мое «быть или не быть». Двъ-три исторіи изъ жизни св. мучениковъ у меня есть въ запасъ, но какъ это мало въ сравнении съ тъмъ изобиліемъ, которое такъ неразсчетливо было мною прочитано въ 35 минутъ! Ну, что будетъ, то будетъ! Зажмуривъ глаза, я бросаюсь въ холодную воду! Помню, какъ отецъ выучилъ меня плавать, бросивъ на середину ръки, какъ я поплылъ къ берегу, быстро двигая и руками и ногами и чувствуя бездну, готовую меня поглотить. Такое же ощущение пережиль я въ этотъ моменть вынужденной импровизаціи. Но страхъ быль хорошимъ бичемъ, а первыя удачныя слова подбодрили невольнаго оратора. Я вздохнулъ свободне и продолжалъ речь. Исторія обращенія въ христіанство актера-комика, который представляль передъ императоромъ сцены изъ христіанской жизни и, къ своему удивленію и странному восторгу, почувствоваль себя христіаниномь, испов'вдаль свою новую въру и былъ наказанъ, это исторія, которую я сталъ разсказывать, такъ ярко встала передъ моими взвинченными нервами, воплотилась въ такія реальныя краски, откуда-то прилетъвшія и оживившія схематическій рисунокъ, бывшій у меня въ памяти, что мнъ приходилось лишь пересказывать то, что я видёлъ передъ собою. И удивительное дёло! Я сталъ видёть за разъ и вмёсть, какъ картину, которая служила содержаніемъ моей ръчи, такъ и всёхъ этихъ слушателей, которые впились въ меня глазами, гипнотически понуждали на себя смотръть и заставляли говорить. Чужой для нихъ до сего времени, я сталъ для нихъ своимъ, лишь пересталъ читать и началъ говорить. Они заставляли меня забыть свое смущеніе, забыть про ненавистные круглые часы; они какъто безмольно подсказывали мит слова и выраженія, для нихъ понятныя, и, поднявъ меня на зыбкія волны ихъ душевныхъ движеній, легко уносили меня за собой. Часы пробили девять. Я закончиль свою рѣчь и не безъ сожальнія сказаль свое: аминь. Хотьлось сказать еще, и было на сердцъ, что сказать.

— Спасибо, дорогой!—раздалось изъ толпы, и «нъкто», оказавшійся благообразнымъ старикомъ, запълъ: «Достойно есть». Народъ подхватилъ священную пъснь, и я слилъ свой благодарный голось съ голосомъ народа.

Таково было мое первое невольное плаваніе, и съ той поры я пересталь бояться народнаго моря. И много разъ это море, унося меня далеко отъ грязныхъ береговъ житейской суеты, своимъ добрымъ вниманіемъ утёшало меня, учило и воспитывало. Сколько разъ я уходиль изъ народной аудиторіи съ сознаніемъ, что мои слушатели научили меня большему и лучшему, чёмъ я самъ могъ научить ихъ («Хер. Е. В.»).

ативном втоги на в авижност Прот. 1. Слободской.

### бичены в первыя удачныя слова подботрили невольнаго он лине дение Учреждение зихода В застрои выдотов ваниой-карт

-выпунканов импровивания. По страка быль хорошинъ

Уъздно-приходского духовнаго училища въ городъ Лубнахъ и первые годы (1837—1845) его существованія. THE ROLL HOLD REPORT TO THE CASE TO THE THE STATE AND THE

Какъ уже выше было указано, въ Лубенскомъ училищъ при его открытіи первый составъ учащихся въ числь 87 образовался изъ учениковъ Переяславскаго училища. Дальнъйшая численность ихъ, хотя нъсколько увеличилась, но такое увеличение постоянно колебалось между количествомъ 120 и 144. Колебанію этому, вопервыхъ способствовало желаніе родителей, чтобы при переводъ старшаго въ семинарію и младшихъ дітей, въ виду выгоды совмъстнаго содержанія ихъ, помъстить въ училище Переяславское, а вовторыхъ-исключенія. Въ 1845 г. вслъдствіе перемъщенія сразу уменьшилось число учениковъ на 16 человъкъ, да и раньше были такіе случаи. Найбольшая численность ихъ, за все разсматриваемое нами время, именно до 135, и 144 была только въ Январъ 1839 г. и въ концъ 1844 учебн. года. За первый изь этихь годовъ было исключено 8 а за второй 6. больше за малоуспъшность, и безнадежность, а были исключенія за неявку. Комплекть учениковь нісколько пополнялся разночинцами, такъ какъ наравиб съ священноцерковнослужительскими принимались тогда въ духовныя училища и дъти приставовъ и сторежей консисторіи и духовныхъ правленій, впрочемъ правило это ограничивалось темъ условіемъ, если родители изъявять согласіе на поступленіе ихъ дътей въ духовное званіе. Но главнымъ образомъ, росту числа обучающихся въ училищъ, особенно въ 1 и 2 приходскихъ классахъ, способствовало еще далеко раньше последовавшее следующее меропріятіе въ дёль образованія дьтей быдных родителей духовнаго званія.

Бывшій Полтавскій преосвященный Георгій, отъ 23 Ноября 1824 г., поставилъ семинарскиму правленію въ обязанность, чтобы-священнослужительскія діти по достиженіи семил'єтняго возраста, требовались чрезъ училищныя въдомства на испытание приходского училища (по русскому и славянскому чтенію, чистописанію и нотному пінію), послі какового выдавать имъ свидітельства въ томъ, чему они научены и чему следуетъ научить, книгами же снабжать ихъ изъ запасовъ училищныхъ. Свидътельства должны быть заявлены благочиннымъ, которымъ вивнить въ обязанность наблюдать за успъхами этихъ дътей, при осматривании церквей, и за прилежаніемъ и попеченіемъ о нихъ отцовъ. Огцы обязаны ежегодно представлять своихъ дътей для испытанія училище и для полученія отъ училищнаго начальства свидетельства, въ которыхъ и прописывалось бы, сколько разъ они являлись въ училище, когда именно, какова постепенность ихъ успъховъ. Такая отеческая попечительность приснопамятнаго Владыки о просвъщени священно-церковнослужительскихъ дътей въ дни управленія имъ Полтавскою паствою оставалась въ намяти и въ дальнъйшее время, такъ какъ уже съ второго учебнаго года предписано было Лубенскому училищному начальству, чтобы съ

1 по 16 сентября ежегодно производилось испытаніе вышеозначеннымъ дътямъ, находящимся въ его округъ, и чтобы тв двти, которыя окажуть успвии, были отпускаемы для продолженія ученія, а не успъвшія были оставляемы въ училищъ; тъмъ же дътямъ, которыя съ успъхомъ продолжаютъ учение дома, выдавать свидътельства, соотвътственно правиламъ убздныхъ и приходскихъ училищь съ надлежащимъ донесеніемъ о последующемъ. Очевидно такой способъ обученія дітей духовнаго званія быль вызвань недостаточными средствами, какъ родителей, такъ и духовныхъ училищь. Самая мысль заботливаго о благъ этихъ дътей вышеупомянутаго преосвященнаго имъла цълью облегчить духовенство въ дълъ образованія ихъ при скудныхъ и съ трудомъ добываемыхъ средствахъ его къ жизни. Что дъйствительно такъ и было, тому служить доказательствомъ последовавшее въ 1840 г. распоряжение Правления Семинарии, чтобы малольтніе ученики не принимались въ училище съ правомъ пользоваться казеннымъ содержаніемъ, а дозволялось бы имъ обучаться дома, если не имъютъ возможности содержать себя въ училище на свой счетъ.

Найболъе бъдственное положение испытывало духовенство Лубенскаго округа по содержанію въ училищъ дътей по случаю неурожая въ 1839 г. Дороговизна жизненныхъ продуктовъ такъ тяжело отразилась на учащихся въ Лубенскомъ училищъ, что квартиросодержатели, не получая ни денегъ, ни провизіи по условію, отказывались кормить ихъ, и имъ пришлось испытывать острую нужду въ дневномъ пропитаніи и взывать къ начальству о всломожении. Последнее же, видя, что ученики отъ скудости питанія теряють силы и охоту къ ученію, отъ 22 Марта 1840 г., вступило съ ходатайствомъ о назначеніи пособія найболье нуждающимся изъ нихъ, съ приложеніемъ списка, по каковому числилесь 20 человіть, а равно и служащимъ при училищъ, которые, пользуясь ограниченными окладами жалованья, затруднялись содержать себя, такъ какъ цвна на муку въ г. Лубнахъ неимовърно поднялась до 2 р. 45 к. ассигн. или 70 коп. сереб. О нуждающихся ученикахъ Правленіе Семинаріи затребовало дополнительныя свъдънія, именно: чьи они дъти; имъютъ ли братьевъ, состоящихъ на отцовскомъ

содержаніи, и сколько ихъ. Свъдьнія были доставлены только о поведеніи и успѣхахъ, а о бѣдности полностію не могли быть собраны, потому что въ это время ученики были распущены по домамъ на праздникъ Пасхи. И вотъ только въ Іюнъ того же года, съ утвержденія Его Преосвященства, Правленіе семинаріи дало знать, что оно не принимаеть на себя обязанности ходатайствовать о пособіи воспитанникамъ, такъ какъ время дороговизны содержанія не такъ давно наступило, чтобы въ продолженіе онаго родители могли прійдти въ крайнее положеніе, что нуждающіеся могли просить казеннаго содержанія въ свое время и получили бы, что если просящіе пособія въ Лубенскомъ училищі (въ другихъ училищахъ такихъ просьбъ не было) не въ состояніи далье содержать себя на свой счеть, то, на основании правиль объ образованіи въ духовныхъ училищахъ, могуть обучаться въ домахъ родителей, пока минуетъ время дороговизны, или, по крайной мъръ, до 1 Сентября 1840 г., съ условіемъ явиться въ училище на испытаніе въ опредъленное время, а о пособіи учителямъ совершенно умодчало. Учидищное начальство въ отвътъ на это немедленно сдълало донесеніе, что нікоторые ученики, на основаніи вышеуказанныхъ правиль, (которые между тъмъ относятся къ младшему возрасту) побхали домой, некоторые изъ оставшихся дожили до такой крайности, что по три дня ничего не вдять, что подобная участь также угрожаетъ многимъ, а посему просить разръшенія произвести испытаніе раньше по случаю голода и отпустить учениковъ по домамъ, съ тъмъ, чтобы опять явиться къ 15 Августа. Но эта просьба не была уважена, какъ несоотвътствующая проекту духовныхъ училищъ. Достойно сожальнія, что училище, не смотря на разныя пока неудобства квартирнаго положенія, именно въ неурожайный 1839 г., начало возрастать, какъ въ отношении численности учениковъ, коихъ было до 135, какого числа раньше не было, такъ и въ отношеніи учебномъ, выпустивъ въ семинарію 24 ученика, въ томъ числъ 10 въ первомъ разрядъ. Послъдствіемъ этого печальнаго училищнаго времени было то, что въ началъ 1840-1841 учебнаго года въ первый классъ приходскаго училища не явилось ни одного ученика. Учитель онаго Сербиновскій ждаль, на основаніи принятыхь

мъръ, высылки ихъ, но, не дождавшись, увхалъ въ отпускъ. Это обстоятельство вызвало со стороны Правленія семинаріи запросъ, отцы ли виноваты въ неявкъ дътей для ученія, или были какія либо другія причины. Училищное начальство отвётило, что отчасти виновны родители, а отчасти неурожай, что явившіеся восемь мальчиковъ, на основаніи правиль устава и въ виду дороговизны содержанія ихъ въ училищь, были отпущены со свидътельствами домой. Вслъдствіе сего послъдовало слъдующее распоряжение Его Преосвященства: «безпечныхъ священно-церковнослужителей, не брегущихъ о воспитаніи, побуждать чрезъ Духовныя Правленія, а благочинныхъ побудить непремънно представить дътей въ училище, какъ тъхъ, кои по лътамъ своимъ должны быть въ училищъ, такъ и тъхъ, которые, на основанія училищнаго устава, по свидетельствамъ могутъ оставаться въ домахъ до десятилътняго возраста.» Изъ доставленныхъ свъдъній, взятыхъ изъ клировыхъ въдомостей, видно, что всъхъ, не поступившихъ въ училище, отъ 7 до 11 лътъ, оказалось 195, именно, священническихъ 64, діаконскихъ 18, дьячковскихъ 35, пономарскихъ 49 и сиротъ 29. Смотритель училища, по особому распоряженію, сдулаль вызовь изъ Переяславскаго, Лубенскаго, Пирятинскаго и Хорольскаго убздовъ священно-церковнослужительскихъ способныхъ дътей, но и эта мъра не дала желательныхъ результатовъ.

Семинарское правление строго следило, чтобы казеннокоштное содержание выдавалось только заслуживающимъ. Ученикъ Бойчевскій былъ принятъ на полуказенное содержание, съ обязательствомъ за особою подпискою, что онъ будетъ заниматься классическими уроками, изъчего надо предположить слабость его въ изучени латыни и греч. языковъ. Количество казеннокоштныхъ воспитанниковъ колебалось въ разные годы. Среднимъ числомъ на полномъ и половинномъ казенномъ содержание полноказенное полагалось 22 р. 84 к. въ годъ, а на полуказеное—11 р. 42 к. Источникомъ ихъ содержания служили штатныя и вънчиковыя суммы. Относительно содержания пищею будемъ говорить ниже, въ ряду освъщения другихъ училищныхъ сторонъ, а теперъ скажемъ о

снабженіи казеннокоштныхъ одеждою. Такъ какъ въ положеніяхъ нътъ ясныхъ указаній по этому предмету, то смотритель просиль разъясненія и распоряженія Правленія семинаріи. Посл'єднее, не сомн'єваясь въ существованіи нужды въ данномъ случав, между прочимъ, потребовало дополнительныхъ свъдъній о томъ, кто именно и въ какой одеждъ нуждается, благовадежны ли они по успъхамъ и поведенію, нътъ ли между ними такихъ, кои при предстоящемъ въ концъ учебнаго года испытадіи подлежать исключенію. Смотритель доставиль списки учениковъ, нуждающихся въ одеждъ, присовокупивъ, что одинъ Юзефовичъ по долговременной бодъзни состоитъ въ 3-мъ разрядъ, а другой Діаконенко также слабъ дарованіями, но оба скромны. Въ отвътъ на это Правденіе выразило желаніе знать, въ дополненіе вышеуказанныхъ свёдёній, сколько остаточной суммы по училищной экономіи, имфющей спеціальное назначеніе, по какой цънъ продается въ г. Лубнахъ аршинъ средняго сорта холста, какая матерія, по мивнію смотрителя, можеть быть выгодно куплена здёсь для постройки лётнихъ сюртуковъ и на какую сумму холста и матеріи, присовокупивъ, не смотря на то, что требование было въ Апрълъ, - что зимніе сюртуки теперь не нужны. При помощи полиціи смотритель собраль справочныя ціны на събстные продукты, о коихъ скажемъ ниже, также на средній холсть для білья и нанку для літнихъ сюртуковъ, при чемъ холстъ показанъ въ 8 к. арш.> а нанка 12 к. Переписка кончилась разрѣшеніемъ требить изъ остаточныхъ суммъ 105 р. 35 к. на 11 сюртуковъ и 15 паръ рубахъ, съ пошитьемъ сюртуковъ по 40 к. и рубахъ за пару 35 к. Кромъ этого, казеннокоштнымъ воспитанникамъ выдавались въ теченіе года по двъ пары новыхъ сапогъ и одной паръ головокъ, также зимніе сюртуки изъ темнозеленаго сукна, по 69 к. арш., шинели изъ съраго сукна, тюфяки для постелей изъ шерсти и перинныя головныя подушки, простыни; относительно же стола также имълись заботы, потому что были на лицо "поливянныя" тарелки, вазы каменныя и 3 дюжины тарелокъ. Но къ сожалѣнію, ревизія, о которой ръчь наша впереди, не подтверждаетъ вполнъ означеннаго содержанія казеннокоштныхъ воспитанниковъ.

Касаясь физического воспитанія учащихся, мы попутно будемъ касаться и учебной стороны, относительно же воспитанія нравственнаго будемъ говорить особо. 1842—1843 учебный годъ, за который числилось всёхъ учениковъ только 123, выдался удачнымъ въ отношении перевода изъ высшаго отдъленія въ семинарію. Переведено было 23 ученика въ числъ коихъ 10 въ первомъ разрядъ. Лучшимъ на экзаменъ были выданы похвальные листы. Одновременно случился характерный фактъ ученикомъ Симеономъ Галабутскимъ, а вследъ за нимъ и съ его товарищемъ Діонисіемъ Клепачевскимъ. Онъ пробольвъ большую часть учебнаго года, не могъ поровняться успъхами съ прочими къ выпускному экзамену, а посему просиль оставить его на повторительный курсь, обыкновенно продолжавшійся два года, - такъ какъ прихорошихъ способностяхъ чувствуетъ охоту учиться. Смотритель ходатайствоваль объ удовлетвореніи его просьбы съ предоставленіемъ ему казеннаго содержанія, какъ выдающемуся по способностямъ и прилежанію ученика. Но вдругъ, по распоряжению Правления Семинарии, Галабутскій быль вызвань, вм'єсть съ другими воспитанниками, назначенными въ семинарію, для ближайшаго усмотрвнія его способностей и успъховъ, а къ нему присоединился добровольдемъ и Діонисій Клепачевскій, также оставленный на повторительный курсъ. Въ результать оба эти ученики признаны достойными принятія въ семинарію. Затьмъ возникла следующая любопытная и характерная переписка, вотъ по какому случаю. При раземотрвній въ семинарскомъ правленіи именныхъ в'єдомостей за истекшій годъ сличеній ихъ съ прошлогодними, была зам'ячена разница въ числъ учениковъ, а объясненія надлежащаго не сдълано. Кромъ того на пріемномъ экзаменъ обнаружилось, что принятому въ семинарію ученику Любомудрову не 15 лътъ отъ роду, какъ требуется уставомъ, а 14, что изъ переведенныхъ въ семинарію всь, кромь двухъ, по всёмъ предметамъ отвёчали довольно удовлетворительно, за исключеніемъ катихизиса и датинскаго языка, по которымъ также и ученики другихъ училищъ давали отвъты сбивчивые и неудовлетворительные. Смотрителю предписано Правленіемъ Семинаріи доставить объясненіе, какъ относительно разности въ именныхъ спискахъ,

прибавки лътъ ученику Любомудрову, поставивъ на видъ эти недостатки, съ подтверждениемъ впредъ недопускать нарушеній, отвътственныхъ предь высшимъ начальствомъ, требующимъ, чтобы дъти, недостигшіе 15-лътняго возраста, не переводились въ семинарію; кром'в того, подтверждено, чтобы съ строгою разборчивостію назначались ученики къ переводу въ семинарію, при чемъ сомнительныхъ по успъхамъ не переводить и тъмъ не вводить ихъ въ ненужныя издержки, особенно изъ мъстъ отдаленныхъ; что же касается оказавшейся на экзаменъ неуспъшности по катихизису и Латинскому языку, то надлежить обратить вниманіе, чтобы и эти предметы проходились не только, какъ и другіе; но гораздо лучше, для чего учителя пусть заботятся не о томъ, чтобы прошли по латинскому языку много, но чтобы знанія были основательны и отчетливы. Смотритель объясниль, что разность въ числъ учениковъ произошла отъ перемъщеній въ последнемъ году изъ другахъ училищь и пріема вакантно обучащихся; что допускается не безъ въдома начальства, что лъта, какъ при поступления въ училище, такъ и при провъркъ въ течение года, опредъляются по личному показанію воспитанниковъ, что для устраненія въ данномъ случав ошибокъ, которыя при теперешнемъ порядкъ неизбъжны, слъдовало бы установить требование метрическихъ выписей. Послѣ этого, съ возвращениемъ именныхъ в фдомостей, послъдовало распоряжение: представлять эти вёдомости своевременно, выставлять въ нихъ лъта, согласно прошлогоднимъ показаніямъ, предоставивъ ученикамъ, оставляемымъ по малолът-ству въ томъ же классъ, просить откуда слъдуеть, о выдачь метрическихь свъдъній, съ доставленіемь при прошеніяхъ въ семинарію для соображеній съ именными въдомостями, дълать же подписки и поправки со словъ учениковъ или родителей не дозволяется. Не смотря на такія міры, великовозрастіе было неизбіжнымь явленіемъ при двухгодичныхъ курсахъ ученія, особенно въ низшемъ и высшемъ отдълении уъзднаго училища.

дать день подоб (.етаудело зінажлодочи) пецт, мать работаеть на монкь, на фабрикь, на заводо; никуда не пус-

тять ее съ ребенцамъ, даже за уменьшенную наату. Та-

### Къ вопросу о возможно широкомъ распространеніи устройства «яс--шам отката». Сымт Лей». ты утыт жанты жан

Забота о дътяхъ-признакъ истинной цивилизаціи. HARRI KE REPELOORAND CEMENTAPIO DEL TENTE COMMITTERE

STATE OF THE RESIDENCE OF THE BROADERS Всв мы знаемъ, что ребеновъ можетъ сдвлаться источникомъ зла или добра для семьи и государства, смотпотому, хорошо или дурно онъ воспитанъ. Здравый смыслъ говорить намъ, что воспитать дитя хорошо только и возможно, если начать его воспитание со дня его рожденія, продолжать и закончить его. Рідко кому, однако, выпадаеть на долю такое счастье, частью, вследствіе неумънія вести разумно дъло воспитанія. частьюже, вслудствіе тяжелой гнетущей будности, -- будность же не малая помъха въ дълъ воспитанія дътей! Всь бъдныя массы нашего общества сильно тяготятся дътьми, тъмъ болье, чымь большее количество имыють ихь, и это совершенно понятно. Не говоря уже о тъхъ расходахъ, которые ребенокъ приносить съ собой, дитя, въ извъстный возрасть, требуеть настоятельныхь попеченій о себь; ни на минуту его нельзя оставить одного, не рискуя его жизнію. Бъдному же человъку невозможно посвящать все свое время дътямъ; какъ отецъ, такъ и мать должны работать, чтобы существовать самимъ и содержать свое семейство. Работають они, большею частью, на сторонь,домашній трудъ мало оплачивается, да и какая работа дома, когда одинъ ребенокъ плачетъ, прося всть, другой льзеть въ огонь, а третій упаль съ кровати. Мать волнуется, сердится, бьеть дътей, не ръдко калъча ихъ, и клянеть свою судьбу; работа не спорится, къ сроку не готова, козниство не въ порядкъ. Такъ идуть дъла, когда мать можеть проводить цёлые дни дома; но бываеть еще хуже: мать поденщица существуеть исключительно дневнымъ трудомъ; съ ранней зари идетъ она изъ дому, поздно вечеромъ приходить домой; мать-торговка проводить день подобнымъ же образомъ; наконецъ, мать работаетъ на мойкъ, на фабрикъ, на заводъ; никуда не пустять ее съ ребенкамъ, даже за уменьшенную плату. Тасчитая его своимъ дѣломъ. Онъ былъ представитель того добраго стараго времени, когда при церквахъ дьячковскія мѣста занимали дѣти священно-церковно-служителяй, которыя смотрѣли на свои обязанности, какъ на доборы и святыя.

Особенной чертой характера почившаго во всей его жизни было довольство скромнымъ своимъ положеніемъ: предоставленнымъ ему мъстомъ службы и скудными причтовыми доходами. Онъ болъе обезпечивающаго прихода не желалъ, хотя ему и трудно приходилось при воспитаніи пяти человъкъ дътей, которымъ онъ стремился дать образование. Онъ говорилъ: «по волъ Бога и распоряжениемъ епископа я опредёленъ къ этой церкви, здёсь я долженъ и умереть.» Когда епархіальное начальство почтило его за долгую и безпорочную службу предоставленіемъ ему сана діакона, то онъ долго думаль: согласиться ли воспринять этотъ санъ, или нътъ... По своему смиренію сознаваль онь себя достойнымь быть только «дьячкомъ.» Но просьба мъстнаго благочиннаго ж его семейства убъдили его, что онъ достоинъ носить этотъ санъ. Другой чертой его характера была прямота и искренность: говориль онъ правду каждому въ Многіе прихожане, зная его прямоту, не гиввались на него иногда даже за довольно ръзкое обличение ихъ пороковъ.

Домашняя его жизнь, напоминавшая жизнь его отцовъ и дёдовъ дьячковь, была простая, трудовая. Когда ему еще позволяли силы, онъ, дабы восполнить скудость своихъ причтовыхъ доходовъ, своими руками воздёлывалъ свою ружную землю,—что было не легко, такъ какъ она находится въ разстояніи 3 версть отъ церкви, да и сообщеніе съ нею затрудняетъ высокая гора (69 саж.) Особенно любимымъ его занятіемъ было пчеловодство, съ которымъ онъ не разставался съ юныхъ своихъ лётъ и до смерти; въ самомъ мъстечкъ Китайгородъ мъстныя условія не особенно благопріятны для пчеловодства, а поэтому онъ и пользавелся отъ него незначительными доходами. Весь уходъ за пчелами лежалъ исключительно на немъ одномъ; а у него было около 200 ульевъ, изъ которыхъ однихъ рамочныхъ 50.

Зам'єтную услугу оказаль онъ пчеловодамь м'єстечка Китайгорода тёмъ, что первый познакомиль ихъ съ

устройствомъ рамочныхъ ульевъ и уходомъ за пчелами въ нихъ. Иногда у него можно было встрътить неизвъстныхъ даже для него людей изъ сосъднихъ сель -- и деревень, которые какъ для разрѣшенія своихъ недоумънныхъ вопросовъ въ своемъ пчеловодствъ, такъ и цылью его улучшить являлись къ нему поучиться; ними почившій любезно ділился своими знаніями и своимъ опытомъ. Будучи самъ опытнымъ въ пчеловодствъ, онъ дабы еще болъеусовершенствоваться въ этомъ дълъ, посъщалъ иногда нъкоторыхъ пчеловодовъ въ Полтавскомъ и Кобелякскомъ утвадахъ, считая ихъ болће себя свъдущими. Два раза онъ предпринималъ поъздки изъ мъстечка Китайгорода въ село Горбаневку, Полтавскаго уъзда, къ священнику-пчеловоду о. Василію Павловскому (вынъ уже умершему), чтобы ему еще у него поучиться. Съ любовью иногда вспоминалъ онъ объ этомъ священныкъ, принимавшемъ его, бъднаго дъячка, радостію и каждый разъ любезно съ нимъ дѣлившимся своими знаніями и своимъ опытомъ.

Іюля 19 дня было совершено отпъваніе почившаго четырьмя священниками мъстечка Китайгорода, въ предстояніи мъстнаго благочиннаго священника Симеона Поповиченко, и двумя діаконами. Храмъ наполненъ былъ прихожанами, которые явились отдать послъдній долгъ служителю своей приходской церкви, который  $44^{1/2}$  года честно и безупречно исполнять возложенныя на него обязанности.

Многіе прихожане посл'є смерти почившаго говорять, что мы такъ привыкли къ нему, что и въ церкви посл'є него чего то не достаеть.

Миръ праху твоему, честный труженникъ, до конца дней своихъ ревностно исполнявшій обязанности при церкви Божіей!

Китайгорода трик. что первый познакомиль икв ок

од Священникъ Л. Поджукевичъ. д. каратоди амарополена ина од ставана и предоставане:

### объявленія.

### ПРОДОЛЖАЕТСЯ ПОДПИСКА на 1913 годъ

Годъ 11 изданія

## ЕЖЕМЪСЯЧНЫЙ

иллюстрированный журналъ

Годъ 11 изданія

# "Садоводство и Ботаника".

Главная задача журнала—служить распространенію знаній по садоводству и ботаникъ и отражать, по возможности, всъ явленія садовой и ботанической жизни.

#### ПРОГРАММА ЖУРНАЛА:

- Передовыя статьи по вопросамъ садовой и ботанической жизни.
- Оригинальныя и переволныя статьи по различнымъ отдёламъ ботаники.
- III. Оригинальныя и переводныя статьи по всёмъ отраслямъ садовой промышленности.
  - IV. Оригинальныя и переводныя статьи по энтомологіи, фитопатологіи и охранъ садевъ вообще.
    - V. Дъйствія правительства и земствъ по садоводству и связанныхъ съ нимъ отраслямъ хозяйства и промышленности и по ботаникъ.

- VI. Общественная двятельность по садоводству и ботаникъ.
- VII. Хроника садовой и ботанической жизни.
- VIII. Личныя извѣстія.
  - ІХ. Полезные совъты.
  - Х. Разныя извѣстія.
- XI. Корреспонденція.
  - XII. Библіографія.
- XIII. Cměcь.
- XIV. Садовый календарь.
  - XV. Рыночныя цены на продукты садоводства.
- XVI. Метеорологическія наблюденія.
- XVII. Вопросы и отвъты.
- XVIII. Справочный отдёлъ.
- XIX. Спросъ и предложенія.
  - ХХ. Объявленія.

Журналъ въ первомъ же году своего существованія удостоенъ похвальными отзывами на VIII-й очередной выставкъ-ярмаркъ плодоводства и огородничества 1912 года въ С.-Петербургъ и на сельско-хозяйственной выставкъ Малоархангельскаго уъзднаго земства 1912 года.

**Ж**урналъ выходитъ во второй половинѣ каждаго **мѣсяца** книжками не менѣе 2 печатныхъ листовъ.

Подписная цъна внутри Россіи съ пересылкой и доставкой: 2 рубля на годъ, I рубль на полгода, (за границу на годъ 3 рубля, на полгода I руб. 50 коп.).

Годовые подписчики, уплатившіе сполна 2 рубля, получать въ видѣ приложенія полный экземпляръ журнала «САДОВОДСТВО и БОТАНИКА» за 1912 годъ и образцы огородныхъ и цвѣточныхъ сѣмянъ.

Подписна принимается: въ главной конторъ журнала и во всъхъ почтово-телеграфныхъ учрежденіяхъ Россійской Имперіи.

Главная контора Редакціи журнала пом'вщаются въ гор. Орл'в, Покровская, 18. Телефонъ 308.

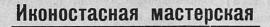
Плата за помѣщеніе объявленій: впереди текста 1 стр. 32 р.,  $^1/_2$ —16 р.,  $^1/_4$ —8 р.,  $^1/_8$ —4 р. за одинъ разъ; позади текста 1 стр.—24 р.,  $^1/_2$ —12 р.,  $^1/_4$ —6 р.,  $^1/_8$ —3 руб. за одинъ разъ.

По дъламъ объявленій просимъ обращаться нъ Р. Б. Оръчнину, Москва, Красныя ворота, домъ Борисовской, квартира 40 Телефонъ 254—36.

За разсылку при журналѣ отдѣльныхъ приложеній (объявленій, прейсъ-курантовъ, проспектовъ, каталоговъ, образцовъ и т. л.) вѣсомъ до 1 лота платится 5 руб. съ тысячи, свыше 1 лота 3 руб. на каждый лишній лотъ.

Всякаго рода запросы должны снабжаться почтов. мар-

Редакторъ-Издатель В. В. Радуловичъ.



## СТЕФАНА ЭЕОДОРОВИЧА ЕРМАКОВСКАГО

въ г. Чернассахъ Кіевской губ.,

принимаетъ заказы новыхъ иконостасовъ, кіотовъ, церковныхъ и домашнихъ, ремонтировку старыхъ иконостасовъ, покраску и роспись церквей живописью и фресковыми орнаментами,

на всевозможную живопись и чеканку, а также на картины масляными красками разныхъ сюжетовъ и малярныя домовыя работы.

Все, вышепоименованное, исполняю добросовъстно, по умъреннымъ цънамъ и выполняю въ срокъ.

ИСПОЛНЯЛЪ ИКОНОСТАСНЫЯ РАБОТЫ ВЪ ПОЛТАВСКОМЪ КАӨЕДРАЛЬНОМЪ СОБОРЪ.

За доброкачественность моихъ работъ имѣю много аттестатовъ, Фирма существуетъ съ 1879 года

22%

### Ha 1914 2006

### Открыта подписка

на ежемъсячный церковно-общественный журналъ

## "Толоеъ Церкви".

Журналь: "ГОЛОСЪ ЦЕРКВИ", вступая въ третій годъ своего изданія, имѣетъ цѣлью освѣщать и разрѣшать въ строго-православномъ церковномъ духѣ всѣ вопросы Вѣры и Церкви, а также и вопросы государственной, общественной, семейной и личной жизни и мысли, въ границахъ соприкосновенія ихъ съ ученіемъ
Православной Вѣры и съ жизнью Православной Церкви.

Посему въ "ПРОГРАММУ" журнала входять — Отдълъ I: 1) Душеполезное чтеніе, т. е статьи, дневники, письма, наблюденія и воспоминанія, а также и прочіе труды религіозно-назидательнаго содержанія. 2) Въроученіе и нравоученіе Православной Церкви, въ научно-популярномъ изложеліи и въ удовлетвореніе запросовъ нашего времени. 3) Церковная пропов'єдь на жгучіе вопросы современности. 4) Церковное управленіе. 5) Вопросы современнаго пастырства и церковный приходъ. 6) Церковная школа. 7) Внішняя и заграничная православная миссія. 8) Внутренняя миссія. 9) Русское сектантство, соціализмъ, современный атеизмъ и спиритуализмъ. 10) Православная церковь за границей. 11) Инославіе и иновіте.

Отдълъ II. 12) Церков и Государство. 13) Церковь и Общество. 14) Церковь и семья. 15) Церковь и личная жизнь человъка. 16) Церковь и современная пресса. 17) Церковь и современная мысль. 18) Библіографіи и критика. 19) Политическое обозръніе. 20) Стихотворенія. 21) Почтовый ящикъ: отвътъ на запросы читателей по программъ журнала.

Въ журналѣ принимаютъ участіе: просвѣщеннѣйшіе іерархи и пастыри Церкви, миссіонеры, мужи богословской и свѣтской науки и литературы, а равно и видные дѣятели на поприщѣ церковной, государственной и общественной жизни.

### къ свъдънію подписчиковъ и сотрудниковъ:

- 1) Годовая цѣна журнала ЧЕТЫРЕ руб., За 1/2 года 2 руб.; съ дост. и перес. За границу ПЯТЬ руб. Деньги адресовать: "Москва, Кремль, Чудовъ монастырь. Въ редакцію "Голоса Церкви". Подписка принимается и во всѣхъ большихъ книжныхъ магазинахъ, а также и въ "Конторъ Объявленій и Подписки". Н. Н. Печковской, Москва. Петровскія Линіи". За перемѣну адреса подписчики вносять 25 коп.
- 2) Плата за объявленія на послёднихъ страницахъ: 1 стран. 20 руб., <sup>1</sup>/<sub>2</sub> стр. 10 руб., <sup>1</sup>/<sub>4</sub> стр. 5 руб., <sup>1</sup>/<sub>8</sub> стр. 3 руб. При печатаніи много разъ дёлается уступка по согдащенію.

- 3) За 1912 и 1913 г., "Голост Церкви" высылается за **3** руб. съ перес. и доставк. Отдъльныя книжки журнала высылаются за **40** коп. съ перес.
- 4) Литературный матеріаль для "Гол. Церкви" надлежить направлять и за справками обращаться по адресу: Петербург, Калашниковская набережная, д. 32, кв. 46. Телеф. 146—71. Ивану Георгіевичу Айвазову". Статьи для журнала надо писать четко и на одной сторонь листа.

Редакторы "Голоса Деркви": Намъстникъ Чудова монастыря архимандритъ Арсеній и и. д. доцента Петербург. Духови. Академіи.

Петербургскій епарх. миссіонеръ Иванъ Айвазовъ.

3 - 3

Подписывайтесь заблаговременно: лучшее время для подписки: сент., окт. и ноябрь.

Годъ VI-й.

### открыта подписка

Годъ

——— на ——— ПРОПОВЪДНИЧЕСКІЙ ЖУРНАЛЪ

## "ДУХОВНАЯ БЕСБДА",

который будетъ выходить въ 1914 г. ЕЖЕМѢСЯЧНО, —— по слъдующей программъ:——

1) Статьи и зам'ятки по вопросамъ пастырскаго служенія вообще и пропов'ядническам во особенности. 2) Избранныя и составленныя по лучшимъ пропов'ядническимь образцамь Слова и поученія на дни воскресные, праздничные и на разные случаи изъ практики пастыра и жизни христіанина. 3) Поученія катехизическія, миссіонерскія, воинамъ, инокамъ и заключеннымъ въ темниці. 4) Поученія и річи о вредів пьянства и польз'є трезвой жизни. 5) Бесізды по гигіенів, а также о болізняхь человівка и ихъ врачеваніи, о кооперативныхъ товариществахъ, каковы: потреб. общества, пожарн. дружниы, сельск. банки, ссудо-сберег. товарищества, приходскія попечит., и т. п. 6) на злобы дня или отклики на современные запросы челов'яческаго духа, въ которыхъ будуть обстоятельно выяслены съ христіанской точки зрінія причины и посл'яствія недуговь нашего времени и указаны средства кь исціленію этихъ недуговъ. Эготь огділь предназначаєтся, главн. образомъ, для интеллигенцій и людей образованныхь, питакощихъ серьезный интересь къ религіи и знакомыхъ съ религіозными сомнічніями. 7) Пропов'яди для дівтей вли задушевныя бесіды законоучителя съ діятьми о предметахъ візы и благоповеденія христіанскаго въ храмів, школ'в и дома.

THE REPORT BEEFO STORD WESTS BESTMATHLIX'S OPHNOMEHIN:

<sup>1)</sup> **Календарь-справочникъ** на 1914 годъ, заключающій въ себѣ массу всевозможныхъ справокъ необходимыхъ въ служебной и проповѣдинческой практикѣ пастыря и мірянь.

- 2) Живое слово. Опо будеть завлючать темы, планы и подроб. конспекты проповъдей на весь годь съ текстами, мыслями, и изръченіями, подобіями и сравненіями, заниствованными изъ произведеній знаменитыхъ проповъдниковъ и примърами изъ современной жизии, для проповъдующихъ слово Божіе безъ книжки и тетрадки, составл. свящ. В. Бесъдою.
- Вразумитель заблудшихъ, вли аполог. бесевды, очерки и разеказы для ображенія заблудшихъ и огражденія отъ совращенія православныхъ.
- 4) Наша надежда. Сборенкь назидательных чтеній на молитву Господаю, съ туманными киртинами, составленный свящ. о. В. Бесёдою.
- Нанъ надо жить, чтобы здоровымъ быть. Общедоступныя бестам (о чароднемъ здравін и врачеваніи.
- 6) Благовъстникъ. Систематическій, разнообразный и самый полный сбор. Поученій и ръчей на всевозможные случай, обнимающій собою всю жизнь христіанина отъ рождевія до могилы. По полноть и разнообразію предметовь этоть сборникъ будеть превосходить всь изданія подобнаго рода нъсколькихъ большихъ томовъ. Въ 1913 г. дань будеть 3-й томъ. 1-й и 2-й томы высылаются по 65 коп. каждый.

"Духовная Бестда" дасть своимъ подписчикамъ произведенія только дучнихъ пропов'ядниковъ, отличающіяся краткостью, простотою, искреиностью, теплотою и задушевностью, внолить доступныя для пониманія самыхъ простыхъ слушателей и интересныя для городскихъ, т. к. поученія, входящія въ составъ "Дух. Бес.", будуть отв'ячать на запросы духа, сильно волнующіе современныхъ христіанъ, иначе сказать, темами поученій будеть служить современная жизнь со всти ся св'ятыми в темными сторонами.

Въ первые годы "Духовная Бесъда" витла значительный успъхъ в большое распространеніе, встрътивъ полное сочувствіе въ печати и у подписчиковъ.

Подписная цъна: въ Россіи 2 руб. 50 к., заграницу 3 руб. 50 к., въ годъ съ перес. За прежніе годы 1909—1913) журналь весь разошелся.

На <sup>1</sup>/2 года, наложн. платеж. и по безденежнымъ заявленіямъ журналъ не высылается.

•.о. Благочиннымъ, выписывающимъ 10 экземпляровъ, 11-й высылается безплатно.

Выписывайте журналъ для школъ, войскъ и народа въ ограждение отъ сектанства и невърія.

Адресъ: ПАВОЛОЧЬ, Кіевск. губ., въ редакцію "ДУХОВНОЙ БЕСЪДЫ"

3-3.

## ГОДЪ ЦВННЫХЪ ХУДОЖЕСТВЕННЫХЪ ПРЕМІИ.

открыта подписка на 1914 годъ
на единственный въ Россіи двухнедѣльный

на единственный въ Россіи двухнедъльный ПОСКОШНЫЙ. XVЛОЖЕСТВЕННО-ЛИТЕПАТУОНЫЙ ЖУПНАЛЪ 9-й годъ

въ галпереей картинъ јвъ краскахъ, по образцу пучшихъ заграничи. изданій.

# Пробужденіе

съ приложеніемъ ръдкихъ книгъ и цънныхъ премій

Стильные цвътные орнаменты, рельефное тисненіе, великолъпныя многокрасочныя рамии-виньетки украсять въ 1914 году многія страняцы "ПРО-БУЖДЕНІЯ", а увеличенное количество вклейныхъ картинъ, на паспорту

отдёльныхъ альбомныхъ листахъ, подъ шелковой прозрачной бумагой, дадутъ возможность подписавшимся имъть богатую коллекцію репродукцій съ оригиналовъ знаменитыхъ художниковъ, стоимость которыхъ въ продажт уже значительно превышаетъ подписную плату, взимаемую редакціей за рідній по изяществу журналь съ приложеніемь книгь и художественных премій, изъ которыхъ только одна стінная картина Credo (ВЪРУЮ, ГОСПОДИ)! продается въ художеств. магазинахъ 20 руб. за экземпляръ.

Подписавшіеся на 1914 годъ получать (1-го и 15-го числа каждаго ивсяна)

роскошныхъ выплека жеств. Худо-Литературнаго и научнаго журнала по образцу лучшихъ илюстрированныхъ заграничныхъ изданій, въ великолфиныхъ обложкахъ.

художественныхъ картинъ: краскахъ, на паспорту, фототипіи, автотипіи, олеографіи и друг.

ИЗЯЩНЫХЪ АЛЬМАНОВЫХЪ-СБОРНИКОВЪ. разсказы современных и выдающихся новъйших русских писате не й. Въ отдъльной продажъ будутъ продаваться по 1 руб. за экземпляръ.

собранія сочиненій ШОПЕНГАУЭРА.

съ портретомъ автора,

собранія с очиненій вольтера. еъ портретомъ автора.

Иллюстрир. книги К. Живопись, Скульптура, Архитектура.

книги проф. А. Рамбо. 1 ФРАНЦУЗ. Съ картинами ръдк. парижск. изданій.

Большихъ тома смѣшныхъ разсказовъ ВЕСЕЛЫЯ СТРАНИЦЫ

Русскихъ и иностранныхъ писателейюмористовъ

=== съ юмористическими картинами и портретамми. ===

#### РОСКОШНЫЯ ХУДОЖЕСТВЕННЫЯ ПРЕМІИ:

исполненный множествомъ красокъ

PRUMP ULKAPILPIXP

извъстнаго художника Н. Каразина Цънный альбомъ, въ великолъпной папкъ, сброшюрованной цвътной лентой.

Изящное настольное украшеніе

АЛЬБОМЪ КАРТИНЪ геліогоавююь фототинто.

На паспарту, въ рельефной, исполненной красками и золотомъ папкъ.

### ДВА РОСКОШНЫХЪ ПАНО ДЛЯ ГОСТИНОИ:

1. Гирлянды настурцій 2. Красные мани англійскаго художника Сиверса, исполненныя множествомъ красонъ.

Художественное украшеніе кабинета, школъ, читаленъ, и библіотекъ.

#### - Небывая премія:

БРОНЗИРОВАННЫХЪ БАРЕЛЬЕФОВЪ: Гоголя, Достоевскаго, Лермонтова Некрасова, Пушкина, Толстого, Тургенева, Щедрина. Рельефное восироизведение портретовъ по паспарту, превсходящее по изяществу, какъ стънное украш., гипсовые и металлические барельефы.

Большая стънная нартина въ нраснахъ "CREDO".

Знаменитаго художника Ф. Эрлиха. Върую Joenodu!

Размѣръ картины 60×80 с.

Стоимость картины въ художественныхъ магазинахъ 20 рублей.

**АБОНЕМЕНТ**ь: На годъ (безъ доставки) 7 руб., съ доставкой и пересылкой 8 руб.; на полгода 4 руб. на 3 мъсяца 2 руб. За границу 10 руб.

Редакція журнала «Пробужденіе», С.-Петербургъ, Невскій пр., 144.

Редакторъ-Издатель Н. В. Корецкій.

## 1914 г.

## БЕЗПЛАТНЫЕ ПОДАРКИ ДЪТЯМЪ!

2-ой годъ

На первый въ Россіи РОСКОШНЫЙ ХУДОЖЕСТВЕННЫЙ ЖУР-НАЛЪ избранныхъ произведеній ДЪТСКОЙ литературы

## Жаворонокъ

съ картинами въ краскахъ, прилсженіемъ книжекъ и подарковъ дътямъ.

Ирограмма журнала: Дѣтскіе разсказы, сказки, стихотворенія. Путешествія. Историческіе очерки. Фельетоны для дѣтей. Рисованіе, музыка, пѣніе, дѣтскій театръ, дѣпка изъглины. Дѣтскія работы. Научныя статьи. Игры и забавы. Спортъ. Физика и химія въиграхъ. Собираніе растеній, бабочекъ, грибовъ, монетъ и проч. Рыбная ловля. Астрономія, ботанника для дѣтей. Задачи, шарады, загадки. Странички для родителей и воспитателей.

Участвуютъ выдающіяся литературныя и художественныя силы.

Журналъ печатается на дорогой глазированной бумргъ.

### Подписавшіеся на 1914 г. получатъ (ежемѣсячно 1-го числа):

12 Роскошно иллюстрирован. выпусковъ Литературнаго и Научнаго журнала для ДЪТЕЙ, въ изящныхъ обложкахъ

15 ХУДОЖЕСТВЕННЫХЪ картинъ, исполненныхъ

10 книжекъ съ картинками: разсказы для дътей извъстныхъ писателей 10 книжекъ съ забавными картинками и смъшны ми разсказами.

Моя библіотечка.

"Книжки Хохотушки".

10 книжекъ съ картинками: «БИБЛІОТЕЧКА ИГРУШЕЧКА»

Дътскія игры и развлеченія.

10 книжекъ съ картинками: «Дътскія работы и занятія». Интересныя руководства для мальчиковъ и дъвочекъ.

### !! ЦЪННЫЕ ПОДАРКИ ДЪТЯМЪ !! Новогодніе подарки:

### РОСКОШНЫЙ АЛЬБОМЪ ДЛЯ ЛЮБИМЫХЪ СТИХОВЪ,

украшенный цвътными орнаментами и галлереей портретовъ знаменитыхъ поэтовъ, въ тисненной красками и золотомъ папкъ.

**Шесть интересныхъ игръ** 1. Веселое лото. 2. Забавное домино. 3. <u>Шашки</u>. 4. Трубочистъ, 5. Гуси. 6. Скачки съ препятствіями.

Пасхальные подарки.

**ИЗЯЩНЫЙ АЛЬБОМЪ ДЛЯ РИСОВАНІЯ** съ цвътными орнаментами, портретами великихъ художниковъ, еъ рельефной исполненной красками папкъ.

**— АЛЬБОМЪ КОМИЧЕСКИХЪ ПРЕВРАЩЕНІЙ** 

Каждый, взявшій въ руки альбомь моментальныхъ превращеній, смѣшныхъ фигуръ, увидитъ въ немъ своо лицо. Фокусь-шутка, а сходство поразительное.

Рождественскіе подарки на елку. -

— ЖИВЫЯ КУКЛЫ — самодвижущихся игрушенъ самодълонъ для елки. Выръзныя фигуры, съ приложениемъ руководствъ. ПОТЪШНЫХЪ МАСНИ для Рождественскихъ дътскихъ спектаклей и вечеровъ. Съ приложеніемъ веселой дъгской пьесы.

### КОЛЛЕКЦІЯ ПОЗДРАВИТЕЛЬНЫХЪ ОТКРЫТЫХЪ ПИСЕМЪ

въ краскахъ, для дътей: Съ Новымъ Годомъ! Христосъ Воскресе! Съ Ангеломъ! и друг.

— Годовые подписчики получать безплатную премію ———

росношную стънную картину въ краскахъ, на паспарту,

знаменитаго художника ГУТМАНА Шалунья-Ђабочка

работы поставщ. Дв. Е. И. Величества Голике и Вильборгъ.

Подписная цѣна: На годъ съ доставк, и пересылк. 5 руб., на полгода 3 руб., на 3 мѣсяца 2 руб. За границу 8 руб.

Реданція журнала "ЖАВОРОНОКЪ", Спб., Невскій, 114.

Редакторъ-Издатель Н. В. Корецкій.

Редакторъ Ю. Е. Писарева.

## въ 1914 году

всѣ го довы е подписчини получатъ:

52 № №

Въ каждомъ номерь: Беллетристика и популярныя Хроника статьи. русской и заграничной жизни. Церковная жизнь. Военный отдёль и воздухоплаваніе. Въсти и слухи. Отдвав сельскаго -йексх откишвиод ства. Справочныя цвны. Биржа. Сввдвиія о новыхъ книгахъ и др.

2 р. 20 к. съ пер.

### XII-й годъ изданія.

Еженедъльный иплюстрированный журналъ-газета

## "ДРУЖЕСКІЯ —— РЪЧИ"

Безпристрастно освѣщаетъ всѣ выдающіяся событія въ области текущей политической, общественной и научной жизни.

Даетъ интересный матеріалъ для легкаго чтенія и САМООБРАЗОВАНІЯ

### Цъна 2 р. 20 к. съ перес. въ годъ.

Адресъ Редакціи и Главной Конторы журнала: С.-П.-Б. Фонтанка, 39, Е. Ж.

пробный № высылается — **Безплатно**. — KPOMB 52 Me Me

всъ годовые полписчики получатъ безплатно премій: Настольный "Дружескій календарь" на 1914 годъ. 2) Карт.олеогрефія 13 м 10 вершк. въ 12 краск.: "Смотри-ны". 3) "Птицеводъ-Практикъ (.X. Fmer.", r. VII). Куры, утки, гуси и индъйки. Практ. руков. по птиц. 4) Велиніе люди всъхъ врешенъ и народовъ въ анекдот. и разсказ. современник. 5-8) "Сельское коз. и домоводство. 4 сезон. вып.: 1) Весна. 2) Лъто. 3) Осень. 4, Зима, Сезон. практ, совъты по-хоз., дом., шитью прост. одежд. и рукодвя.

Подписчики на "Дружескія Речи" въ 1914 г., доплачивающіе къ годовой подписной плать еще 1 р. 80 к., а всего 4 руб., кромь 52 № журнала и 8 безплатных премій, получать вивств съ первымъ номеромь журнала, въ январь 1914 г., еще савдующія три безплатныя премій; 1) "Дплосой Письмовникъ"— необх. наст. книга для кажд. Кн. выдерж. 9 нзданій. Сост. подъ ред. Чл. Сов. Главно-управ. Земл. и Земледъл., д. с. с. В. И. Бафталовскаго. Сыше 450 формъ пропл., заявл., жал. и пр. 320 стр., 2) Сборникъ стих. лучи. рус. поэтовъ: «Наши поэты». 266 стр., съ рнс. и 3) Руков. по огородничеству: "Что пужено знать кажсому огороднику, сост. канд. ест. наукъ Н. Н. Шавровъ. Въ кн. св. 200 стр.

СОДЕРЖАНІЕ: І. О значеніи церковно-славянскаго языка.— ІІ. Поученіе въ день Введенія во храмъ Пресв. Богородицы. ІІІ. Внъбогослужебное собесъдованіе на праздникъ Введенія во храмъ Пресв. Богородицы.— ІV. Къ вопросу объ учебникъ по Закону Божію въ начальной школъ.— V. Первое плаваніе.— VІ. Учрежденіе Уъздно-приходскаго училища въ городъ Пубнахъ и первые годы (1837—1845) его существованія.— VІІ. Къ вопросу о возможно широкомъ роспространеніи устройства "яслей".— VІІІ. Забытые.— ХІ. Полъ—въка на службъ церкви.— Х. Памяти почившаго діакона Александра Гераси мовскаго.— XІ. Объявленія.

Редакторы, преподаватели семинаріи:

В. Терлецкій. В. Конопатовъ.

Печ. съ разр. мъстн. дух. цензуры 10 Ноября 1913 года.

Полтава, электрич. типографія Г. И. МАРКЕВИЧА.